

Ahora en El Salvador

Ocupada la Embajada española por ultraizquierdistas

Exigen la liberación de compañeros detenidos en el país

Ultraderechistas amenazan con incendiarla si no la desocupan

San Salvador, 5.- La Embajada de España en San Salvador fue ocupada al mediodía de ayer martes por activistas de las izquierdistas «Ligas Populares 28 de Febrero» (LP-28).- Un grupo numeroso de las «Ligas» llegó a las inmediaciones del local después de las doce horas locales y atravesó en la calle un autobús que cortó el tráfico. A continuación, el grupo penetró en la Embajada y dijo que se trataba de una ocupación pacífica.

Las «Ligas Populares 28 de Febrero» exigen la libertad de cuatro reos capturados la semana pasada en «La Unión», 200 kilómetros al oriente de esta capital y piden al Gobierno español la ruptura de relaciones con el régimen salvadoreño, al que acusan de reprimir a la población.

Las «Ligas» dijeron asimismo que la ocupación también es para solidarizarse con los pueblos español y guatemalteco por la tragedia del jueves último.

DIEZ REHENES, ENTRE ELLOS EL EMBAJADOR

El embajador Víctor Sánchez Mesa y los demás funcionarios y rehenes, que suman diez, se encuentran en perfecto estado.

Sánchez Mesa ha comunicado por teléfono «con sus superiores», para buscar respuesta a las peticiones de los izquierdistas, que militan en las «Ligas Populares 28 de Febrero» (LP-28).

El embajador, el consejero Carlos de Romero y el canciller Manuel de Laguarda han negociado con los ocupantes su situación y condición, según ha informado también a «Efe» otro de los ocupantes, llamado «Oscar» y quien dijo tener sólo diecisiete años.

LLEVAN ARMAS

Los ocupantes de la Embajada son portadores de algún tipo de armas, pese que afirmaron estar desarmados en una primera conversación con Efe.

Uno de los ocupantes insistió, en conversación con Efe: «Nosotros no queremos causar daños al Embajador de España ni al resto de los rehenes, pero exigimos al Gobierno la liberación de nuestros compañeros» precisó.

AMENAZAN CON INCENDIAR LA EMBAJADA

Los activistas del grupo de ultraderecha «Frente de Liberación Centroamericano» han anunciado en San Salvador que incendiarán la Embajada de España en esta capital, si no es desalojada en las próximas veinticuatro horas por los izquierdistas que la han ocupado.

NUEVA DEMANDA

Los ocupantes de la Embajada de España en San Salvador agregaron anoche una nueva demanda a su lista, al pedir la

(FLC), que le había secuestrado horas antes.

«UN CHANTAJE»

San Salvador, 6.—Un portavoz de la Junta Revolucionaria de Gobierno de El Salvador anunció esta madrugada a «Efe» que las exigencias de los izquierdistas que desde el mediodía de ayer ocupan la Embajada española en esta capital,

son un «chantaje y una violación de los derechos humanos».

El portavoz de la Junta destacó que, mientras el Gobierno trata de llevar al país hacia un estado de derecho, los marxistas se esfuerzan en todo lo contrario.—Efe.

Más información en Páginas 11 y 16



El alcalde de Madrid, don Enrique Tierno Galván, cumplimenta a Su Majestad el Rey Don Juan Carlos durante la audiencia que el Soberano concedió en el Palacio de la Zarzuela al jurado de arquitectos y al comité organizador del concurso para la construcción, en Madrid, de un centro cultural islámico. Hicieron uso de la palabra el señor Tierno —que afirmó que dicho centro será un lazo entre la cultura islámica y la occidental católica— y los embajadores de Arabia Saudí y Jordania y el presidente de la Unión Internacional de Arquitectos. Cerró el acto el Rey con un breve discurso.

La esposa de Suárez

clausuró un curso de esgrima y equitación

Madrid, 6.—La esposa del presidente del Gobierno, doña Amparo Illana de Suárez, presidió ayer, martes, tarde la clausura de un curso de formación profesional de esgrima y equitación para especialistas en filmaciones de cine y televisión, en el que han participado veinte jóvenes gitanos.

Asistieron al acto, entre otras personalidades, la esposa del ministro de Cultura y esposa, cónyuge de Cultura y esposa, y los directores generales de Enseñanza General Básica y de la Juventud y Promoción Socio-Cultural.—Efe.

libertad del secretario general del partido «Unión Democrática Nacionalista», Mario Rolando Aguinada Carranza, secuestrado ayer por la tarde en San Salvador por varios desconocidos.

EL SECUESTRADO, PUESTO EN LIBERTAD

El secretario general del partido «Unión Democrática Nacionalista» (UDN), Mario Aguinada Carranza, fue puesto en libertad anoche, al parecer, por el clandestino «Frente para la Liberación de Centroamérica»

SEGOVIA AYUNTAMIENTO

Confirmada la dimisión de los seis concejales de UCD

«POR RAZONES PERSONALES —DICEN—
Y ESTAR EN DESACUERDO CON LA GESTION MUNICIPAL DICTADA POR EL ALCALDE»

(Información en pág. 4)

Reorganización en la Casa del Rey

Cesan Fuertes de Villavicencio y Villacieros

Madrid, 6.—Fernando Fuertes de Villavicencio ha cesado en el cargo de intendente general de la Casa de S. M. el Rey, y el embajador de España Antonio Villacieros y Benito en el de jefe de protocolo de la Casa de S. M. el Rey, por reorganización de dicha Casa.

EN ESTE NUMERO

- ★ Confusionismo en torno a los proyectos legales educativos.—Pág. 2
- ★ Crónicas desde Santa María la Real de Nieva.—Pág. 6
- ★ Cuéllar.—Conferencia sobre la mujer en la Literatura española.—Pág. 6
- ★ Museos eclesíásticos (II).—Pág. 7
- ★ Arte y Letras.—Pág. 10

Precios especiales en

CUARTOS DE BAÑO Barrero

Polygono Industrial. Tel. 420671
Avda. Fdez. Ladreda. T. 426261

Lydia

Un detalle de elegancia en piel...

Tercios Segovianos, 14

apunte del día

LAS CRISIS

Se ha desencadenado con inusitada rapidez el desenlace de unas tensiones dentro de la UCD segoviana, cuyo germen era ya un tanto distante.

Atacada de falta de una ideología concreta, lo menos que se podía esperar de los componentes de UCD era una cordura y una homogeneidad, de la que no han hecho gala en ningún momento de la crisis.

Puede comprenderse una crisis de partido, cuando ésta se halle en la base del mismo, cuando lo que se debaten son ponencias ideológicas de trascendencia vital para la identidad del partido. Una crisis en donde quienes «se lo guisan y comen» son los dirigentes, ofrece una conclusión clara a quienes nos corresponde analizar situaciones, apuntar las cosas del día: los personalismos han primado en toda la cuestión.

La democrática negativa de unos y las zancadillas de otros han dejado en mala postura a quien apresuró el desenlace de la crisis, y ha arrastrado junto a sí a otras personas.

Como ya entenderán al cronista, éste no se extenderá más en el tema.

Por último, hacernos eco aquí de la decisión de la permanente de garantizar el normal funcionamiento del Ayuntamiento, entidad, que con toda seguridad sale beneficiada de todo lo anteriormente comentado.

Esperemos que los nuevos ediles, no entiendan que su puesto es el de un «guerrero», que juega a la «guerra fría», o a hacerse pasar por Mata-Hari.

La Prensa opina

DELINCUENCIA Y DEMOCRACIA

DIARIO REGIONAL Dice en un artículo que firma E. Miret Magdaleno:

«...Otro error profundo que planea sobre nuestras cabezas es el de creer que los delincuentes juveniles son deficientes mentales. En Polonia, Marsella y España se hicieron, sin embargo, en los años cuarenta sendos estudios, que llevaron a la conclusión, según el pedagogo francés Bousquet, de que «la mayoría de los delincuentes juveniles no sólo no son normales, sino que —según parece— hay entre ellos cada vez más niños superdotados».

Lo cual plantea otro problema en los métodos de combatir socialmente —no digo ni individual ni educativamente— la delincuencia. Se debe contar —y no es ese, por desgracia, el caso muchas veces— con medios mucho más inteligentes y con criterios más científicos para oponerse, al menos externamente, a esa creciente ola de delincuencia inteligente y más preparada que antes. No nos olvidemos que «el tipo de joven delincuente que corresponde a la ola de delincuencia actual, en lugar de ser un retrasado mental, es más bien un niño precoz, enérgico, pero que no acepta la sociedad», asegura Bousquet. Por eso a la inteligencia hay que combatirla con inteligencia y no con procedimientos o personas insuficientemente preparados.

Por último, se plantea el tema del castigo. Cada vez caemos más en la creencia de que, al ser más fuertes y duros los castigos, el resultado será mejor: los delincuentes —se piensa— se retraerán, y disminuirá la ola de delincuencia, sobre todo la juvenil, a base de simple dureza.

Se olvida, no obstante, al propugnar esto, que la psicología pedagógica y social ha descubierto dos cosas sorprendentes: 1.ª Que ningún método de mantenimiento del orden es por sí mismo educativo, aunque sea necesario emplearlo para no caer en el caos social; y no debemos por eso engañarnos y creer que esas sanciones son educativas y transformadoras del individuo, según descubre experimentalmente la psicología actual. 2.ª Que el castigo no tiene en la práctica el resultado social ejemplarizador que se espera, sino que posee poca fuerza dinámica social, ya que no por ver castigados a otros se evita el que un delincuente deje de serlo...»

HORARIO EN LA ADMINISTRACION DE EL ADELANTADO DE SEGOVIA

mañanas: 9 a 2
tardes: 5 a 6

COLABORACION

CONFUSIONISMO EN TORNO A LOS PROYECTOS LEGALES EDUCATIVOS

Por Teodoro de Andrés Hernansanz
Profesor de Historia de la Filosofía de la Universidad Complutense

Huelgas, agitación callejera, hasta dos muertos (conseguidos por fin) desorientan al ciudadano normal, que se pregunta ¿qué es lo que pasa? A los segovianos ha tratado de aclarárselo Mario Peñas Velasco en su «doble» colaboración en EL ADELANTADO (31-I y 1-II 1980), con el título **No al proyecto de ley de Estatuto de Centros no Universitarios**.

Cuatro puntos aborda: I La forma tendenciosa con que en él se aplica el concepto de libertad de enseñanza; II El reconocimiento de idearios en los centros privados de enseñanza; III El hacer designados y no elegibles la dirección y cargos unipersonales del centro; IV El limitar, hasta prácticamente eliminar, el derecho de reunión de los centros. Vayamos, pues, por partes, I: La libertad de enseñanza como libertad de elección de centro por los padres (y, en su caso, por los alumnos emancipados o mayores de edad) es el sentido de libertad de enseñanza de todos y cada uno de los convenios internacionales (referentes al caso) firmados y ratificados por España y aludidos por la Constitución. Las farragosas dos columnas de EL ADELANTADO de 31 de enero están de sobra. Con la «libertad de enseñanza» en su versión libre, europea y occidental, se han formado y se siguen formando sociedades pluralistas, respetuosas y democráticas. Lo contrario, señor Peñas Velasco, es llamar «libertad» a la «coacción», tan celosamente custodiada (por ahora en casi hibernación) por la izquierda española marxista de hoy y los liberales del XIX en la negación de la libertad de enseñanza, mientras no dejan que de la caída de la boca la palabra «libertad». En la libertad de enseñanza se trata de que cualquier familia, lo mismo la del obrero peor remunerado, que la del multimillonario, pueda optar realmente por el tipo de escuela que desea. Esto lo garantiza el cheque escolar. Y esto enfurece a la izquierda marxista española, que ve deshacerse el cacareado «clasicismo» de la escuela privada y ve que no todos los hijos de los obreros serán carne de educación de «partido único». También molesta al señor Peñas Velasco el que las familias españolas sean mayoritariamente católicas y prejuzga que otras confesiones no van a poder ejercer el derecho a crear sus centros. Lamentamos que el ineficaz proselitismo de otros, junto a la fidelidad a la fe católica de la mayoría española, cree (si lo crea) este problema.

II. El «Ideario de los centros» privados no es, señor Peñas, sino un equivalente de la oferta pluralista de los partidos políticos en la democracia. La irritación de la izquierda marxista española ante esta legal oferta pluralista ¿no cubrirá una añoranza por el «partido único» de las «democracias» marxistas del Este? Consiga primero esta izquierda española que esas «democracias» marxistas armonicen el «partido único»

con la autorrealización de las personas en libertad, pluralidad y respeto democrático antes de pensar en ensayos con los españoles como conejitos de indias para lo nunca experimentado.

III. La «no elegibilidad de los órganos de dirección, sobre todo los unipersonales» también irrita al colaborador. Cuando demuestre que la seguridad clínica y médica de la salud de un enfermo en un hospital regido por las decisiones de una coordinadora elegida por el personal de limpieza (lo digo con respeto a su labor), por los cami-

lleros, etc... está más garantizada que por las decisiones de un médico especializado, creemos que una junta de padres (¿quién excluye a un alcoholico?), de alumnos (¿quién excluye a drogadictos?), garantiza mejor la educación, que la competencia de profesionales experimentados. No puede confundirse impunemente democracia (la del Parlamento y ayuntamientos) con «asamblearismo anarquista». ¿O es esa confusión la que pretende la izquierda española?

(Continúa en la Pág. 3)

CARTAS DE LOS LECTORES

LA LEY DE CENTROS DOCENTES NO UNIVERSITARIOS

Ante las subjetivas declaraciones del delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia sobre el proyecto de Ley de Centros Docentes no Universitarios, las Juventudes Socialistas de Segovia, como respuesta a estas declaraciones, quiere hacer constar los siguientes puntos:

El citado estatuto, no soluciona en ninguna medida la situación que el delegado expone de dictadura educativa, es progresista, pero sólo en cierta manera, puesto que el citado ideario de centros puede coartar la libertad del alumnado, profesorado y personal no docente hasta extremos incalculables.

El citado «IDEARIO», es una normativa interna que regula la conducta cívica, social, política, religiosa, etc., de todo este personal, por lo que ocasiona una serie de «ghettos» ideológicos y sociales que no beneficiarán la convivencia nacional, ni la permeabilidad social. Los idearios de centros, son establecidos exclusivamente por los directores y propietarios de los centros escolares, sin ningún tipo de intervención por parte de la comunidad escolar. Al establecerse este «IDEARIO» de forma no democrática ocasionará «una discriminación para los miembros del centro, con lo cual, la «LIBERTAD DE ENSEÑANZA» tan pregonada por UCD, deja de existir, pudiendo obligar a los alumnos a aceptar un tipo determinado de «educación», o actuación dentro y fuera del centro, así, no hay que olvidar que el IDEARIO, en caso de su incumplimiento es motivo de despido del personal asalariado de dicho centro, y de EXPULSION de los alumnos.

La aceptación del ideario, presupone la imposibilidad de evolución, al tener que enseñar de la manera que exija la dirección del centro, quedando coartada la libertad de cátedra del profesorado.

Es un proyecto insuficientemente democrático, pues los centros de cara a la planificación de sus actividades, estará limitado por la servidumbre al IDEARIO, en segundo lugar, es poco democrático,

pues refuerza los órganos de gobierno unipersonales (director, jefe de estudios, etc.) mientras que los consejos de centros y demás órganos electivos, sólo tiene carácter consultivo.

Hay, asimismo, una clara falta de participación real en el proyecto de Ley, puesto que el director será elegido prácticamente a «DEDO» por el Gobierno, de la misma manera que se ha venido haciendo hasta ahora, cuando en realidad, para que fuese democrático, tendría que ser el CONSEJO DE CENTRO quien lo eligiese, así también, hay que dejar claro que dentro de los centros, se ejercerá una dictadura que depende de la intención del director del mismo, sin poder hacer nada para evitarlo los CONSEJOS DE CENTROS, pues sus competencias son oscuras y confusas. Así también, hay que hacer constar para salir al paso de las declaraciones del delegado provincial, que el estatuto, coarta las libertades de expresión y reunión, así como la de asociación, según el PROYECTO-UCD el derecho de reunión, queda condicionado a que el director considere que «No perturbe el desarrollo normal de las actividades docentes.»

La enseñanza en el presente estatuto está contemplada como un negocio y no como un servicio público, e intenta abandonar la enseñanza estatal para proteger a la privada.

Ante esto, Juventudes Socialistas, y el Movimiento de Estudiantes Socialistas, se oponen al citado estatuto, y consideran que las declaraciones del señor delegado provincial son netamente partidistas y no justifican el estatuto de UCD, sino que intentan tirar por tierra las enmiendas de los Grupos Socialista y Comunista.

El señor delegado podría antes de intentar tirar por tierra unas determinadas posturas por lo menos leérselas.

ALFONSO REGUERA GARCIA

Por la Comisión Gestora de las Juventudes Socialistas de Segovia.

CALENDARIO

Jueves 7 de febrero
Van 38 días; faltan 328.
Sol: De 8,18 a 18,38.

SANTORAL

Sergio, Teodoro y Lorenzo.

PENSAMIENTO

«Un hombre no es más que otro si no trabaja más que otro» (Cervantes).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: Núm. 629.

FARMACIA DE GUARDIA

Muerte y Vida, 2.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 679,5 m/m.
Viento del SE.
Temperatura máxima: 11,4°.

En la mañana de hoy

Presión: 679,6 m/m.
Viento del O.
Temperatura mínima: 3,6°.
A las 10: 60°.

En España

Mañana habrá cielo nuboso en Galicia, con lluvias o lloviznas, según el Instituto Nacional de Meteorología.

En las demás regiones de la península la nubosidad será escasa, con nieblas en el Cantábrico, alto Ebro y valles de la

AGENDA

vertiente atlántica, principalmente en el Duero.

Las temperaturas descenderán ligeramente, en especial las diurnas.

EXPOSICIONES

La Casa del Siglo XV

Alvañado, óleos. Horario de visita de 9,30 a 13,30 y de 16 a 20.

Torreón de Lozoya

Sala izquierda: Cuadros presentados al premio «Segovia 1978». Horario de visita, de 7,30 a 9,30.

En Galería Edurne (Pedraza), se exponen tapices de alto lizo sobre cartones de Caballero, Chillida, Guinovart, Millares y Saura, realizados por Carlota Torres.

REGISTRO CIVIL

46 NACIMIENTOS

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Héctor Bernabé y Llorente, hijo de Onésimo Angel y de Milagros; Carmen María Escribano y García, de Salvador y de María del Carmen; Jaime Benito y Sasot, de Francisco y de María Pilar Victoria; Carlos Jiménez y Caballero, de Emiliano y de Juana; Raquel González y Herranz, de Joaquín Demetrio y de María Isabel; María González y Navarro, de Juan Antonio y de Isabel María; Ana María Escobar y Nieto, de

José María y Saturnina; Margarita Nogales y Tordable, de Pedro y de Magdalena; Beatriz Aldama y Gil, de José Luis y de Melitona; María del Rocío del Pozo y Llorente, de Victoriano y de Esperanza; Diana Lázaro y López, de Manuel y de María del Rosario; Manuel Matías y Allas, de Manuel-Valeriano y de Francisca; Aránzazu Zamorro y González, de José y de María Luisa; María Antona y Tardón, de Gabriel y de María Natividad; Santiago González y García, de Santiago y de Francisca; Elena Tejedor y López, de Gervasio y de Julián; Noemi Llorente y López, de Angel Jesús y de Isabel; Belinda Rodrigo y González, de Constancio y de Ascensión; Cristina Antón y Sanz, de Jesús y de María Concepción; Alvaro Arlandis y Martín, de Juan Antonio y de María Milagros; Ana Isabel Vallejo y García, de Eduardo y de María Isabel; Laura Manrique y Brunete, de Manuel y de María Trinidad; María Tapias y Carreras, de Pedro y de Matilde-Guadalupe; Alvaro García y Herrero, de Maximino y de Elisa; Jesús Manuel García y Cuéllar, de León y de Pilar; Javier Gallo y de Diego, de Francisco Javier y de Isabel; Rosario Mantecas y Orosa, de Luis-Pedro y de Rosario; Elena Arévalo y Migueláñez, de Jesús y de Pilar; Carlos Rodrigo y López, de Miguel Angel y de Emilia; Antonio Herrero y Mateos,

de Máximo-Jesús y de Amparo; Olga Martín y Cámara, de Marcelino y de Fuencisla; Ana de Blas y Herrero, de José María y de Francisca; Samuel Laguna y Sastre, de Hilario y de María Fuensanta; María Isabel Solana e Izquierdo, de Luis Fernando y de María Teresa; Alvaro Llorente y de Frutos, de José y de María Luisa; M.ª del Pilar González y Asenjo, de Primitivo y de María Luisa; Juan Bernardos y Cristóbal, de Lucas-Victor y María Asunción; María Elena Cabrero y Sanz, de Pedro y de Fernanda; Víctor Heredero y Pavón, de Andrés y de Amadora; María Bragado y Vacas, de Marcelo y Virginia; María Concepción Burgos y San Felipe, de Julián y de María Concepción; Jonathan Sánchez y Tejedor, de Mariano-Félix y María Dolores; Miguel Encinas y Martín, de Marcos y de Josefa Manuela; Marta Pérez y López, de Ricardo y María Luz; Rafael García y de Frutos, de Rafael y de M.ª Nieves.

Colaboración

(Viene de la Pág. 2)

IV. Irrita al colaborador el que el «Estatuto de Centros» custodie las horas lectivas del abuso asambleario y de reuniones. Incluso esa cláusula ofende, según el colaborador, a lo afectados, al presumirse que van a alterar el orden y trabajo académico. Lo malo es que ahí no se presume nada. Se trata de aplicar una experiencia y exista la realidad asamblearia anarquista, que viene, de hecho, perturbando la vida académica desde hace ya demasiados años.

Más cabría decir de la Ley de Autonomía Universitaria, sobre todo en sus recortes a la Universidad privada. Pero el espacio de esta colaboración impone sus límites.

Aviso a nuestros anunciantes

Recordamos a nuestros anunciantes que los textos de publicidad, en lo sucesivo, deben obrar en nuestro poder lo más tarde a las 12 horas del mediodía de la fecha anterior a la que los anuncios hayan de publicarse.

Materiales de construcción



PARA MAÑANA PRIMER CANAL

- 15,00, Telediario.
- 15,30, Gaceta cultural.
- 15,50, Vivir cada día.
- 16,15, Doctor Locke: «Muerte de un viajero».
- 16,40, Despedida y cierre.
- 18,15, Carta de ajuste.
- 18,30, Apertura y presentación.
- 18,35, Barrio sésamo.
- 19,00, Tom y Jerry: «Vámonos de pesca».
- 19,25, Cine español: «Las panteras se comen a los ricos» (1969).
- 21,00, Telediario.
- 21,30, Antología: «El exotismo en la zarzuela».
- 23,30, Grandes relatos: «De aquí a la eternidad».
- 23,30, Últimas noticias.
- 23,50, Buenas noches.
- 23,53, Despedida y cierre.

SEGUNDO CANAL

- 19,30, Carta de ajuste.
- 19,45, Presentación y avances.
- 19,47, Redacción de noche.
- 20,35, Polideportivo.
- 21,00, Pop-grama.
- 22,00, Tribuna de la historia.
- 22,45, Imágenes.
- 23,25, Buenas noches.
- 23,28, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA PRIMER CANAL

- 13,45, Carta de ajuste.
- 13,56, Apertura y presentación.
- 14,01, Avance Telediario.
- 14,05, Programa regional simultáneo.
- 14,30, Gente hoy.
- 15,00, Telediario.
- 15,30, Gaceta cultural.
- 15,50, Mirador de los deportes.
- 16,15, Déjenme respirar: «Un lugar al sol».
- 16,40, Despedida y cierre.
- 18,15, Carta de ajuste.
- 18,30, Apertura y presentación.
- 18,35, Barrio sésamo.
- 19,05, El gran circo de TVE.
- 20,05, Harold Lloyd: Serie dedicada al célebre actor norteamericano.
- 20,30, Españoles en el Pacífico. Dirección: Miguel de la Quadra Salcedo.
- 21,00, Telediario.
- 21,30, Teatro breve: «La afición», de Antonio Ramos Martín.
- 22,05, Musical popular: Cita con... Mari Trini.
- 22,30, Grandes relatos: «De aquí a la eternidad».
- 23,30, Últimas noticias.
- 23,50, Buenas noches.
- 23,53, Despedida y cierre.



PROGRAMACION PARA MAÑANA

- 7,00, Matinal cadena SER.
- 8,30, Cosas de Segovia.
- 9,00, Informativo.
- 9,03, Cosas de Segovia.
- 10,00, Informativo.
- 10,03, Su programa.
- 11,00, Mediodía cadena SER.
- 11,30, Su programa.
- 13,00, Informativo.
- 13,05, Vermut de melodías.
- 13,20, Deportivo 80.
- 13,30, Información local.
- 14,00, Musical.
- 14,30, Informativo de las dos y media.
- 14,45, Información local.
- 15,20, Hacia el futuro.
- 16,00, Informativo.
- 16,03, Alicia.
- 116, 16,30, Después del recuerdo.
- 133, 17,00, Informativo.
- 17,03, Relatos familiares.
- 17,15, Enciclopedia Sarpe.
- 17,30, Confidencias.
- 17,45, Últimos discos.
- 18,00, Informativo.
- 18,05, Música para todos.
- 19,00, Informativo.
- 19,05, Ritmos ligeros.
- 19,30, Santo rosario.
- 20,00, Informativo de las ocho.
- 20,30, Los impuestos.
- 20,45, Club de tarde.
- 22,00, Informativo de las diez.
- 22,15, Información local.
- 22,30, Diario musical SER.
- 23,00, Los superventas.
- 23,30, Hora 25.
- 1,00, Medianoche.
- 2,00, Cierre.

ESPECTACULOS

CERVANTES

Mañana, jueves, estreno. Único día

El huevo de la serpiente

Una película de Ingar Bergman, con Liv Ullmann, David Carradine, James Whitmore
Autorizada mayores 18 años
Una selección especial en único día

SIRENAS

Hoy 7,30 y 10,30, estreno. Único día

De miedo también se muere

Burt Reynolds, Joanne Woodward, Pat O'Brien
Una película fuera de lo corriente
Autorizada mayores de 14 años

VICTORIA

A partir del jueves, estreno. Clasificada S

Cartas de amor a una monja portuguesa

Susan Hemingway, Dagmar Bürger, Isa Schneider
Escribió la novela la monja María Alcoforado

SEGUIDAMENTE

Muerte de un corrupto, por Alain Delon

RUNNING, por Michael Douglas

+
SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

D. Aurelio Hernández Martínez
INDUSTRIAL

Que falleció en Segovia el día 7 de febrero de 1978

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La misa que se oficie mañana, día 7, a las siete de la tarde, en la parroquia de San Millán, será aplicada por el eterno descanso del alma del finado.

Su esposa D.ª Fuencisla de Antonio Alvaro; hijos José-Luis y María-Rosa; hijos políticos María Pascual y Manuel Herrero; nietos; hermanos Anastasio y Catalina; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Los seis concejales de UCD confirman su dimisión al alcalde

«Por razones personales —indican— y estar en desacuerdo con la gestión municipal dictada por el alcalde»

El alcalde, en representación de la Comisión Permanente, dice: «El Ayuntamiento sigue funcionando»



De izquierda a derecha los concejales dimitidos: D. Ramón Escobar, D. Primitivo Martín, D.ª María José Reguera, D. Javier Gómez, D. Ramón Fernández-Vega y D. Emilio Monedero.—(Fotos: Aurelio M.)



ILMO SR. ALCALDE PRESIDENTE DEL EXMO AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

ILMO SR:

D. RAMON ESCOBAR SANTIAGO, D. PRIMITIVO MARTIN RUEDA, D. RAMON FERNANDEZ-VEGA ANTEQUERA, D.ª M.ª JOSE REGUERA MATEOS, D. EMILIO MONEDERO SASTRE y D. JAVIER GOMEZ DARMENDRAIL, todos ellos Concejales Electos del Ilmo Ayuntamiento de Segovia, miembros del partido de U.C.D. a V.I.

EX P O N E N :

que por razones personales y por estar en desacuerdo con la gestión municipal dictada por esa Alcaldía Presidencia, se han visto obligados a presentar el día 4 de Febrero de 1.980, ante el Presidente de la Junta Electoral, su dimisión como miembros electos / de esa Corporación Municipal.

Lo que comunican a V.I. para su conocimiento y efectos pertinentes.

[Handwritten signatures of the council members]

SEGOVIA A CINCO DE FEBRERO DE MIL NOVECIENTOS OCHENTA

San Juan, 10 - Teléfono 415080 - Apartado de Correos 174 - SEGOVIA

Reproducción del escrito de dimisión que los seis concejales enviaron al Ayuntamiento.

Tuvo lugar en la tarde de ayer, la reunión de la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento, a la que asistieron todos sus miembros, excepto los dimisionarios Sres. Escobar y Martín Rueda, que no justificaron su ausencia en forma alguna, aunque pasada una hora, tras haberse comenzado la reunión, un ordenanza del Ayuntamiento hizo entrega de una carta al alcalde, con acuse de recibo, donde la Srta. Reguera de Mateo y los Sres. Escobar, Martín Rueda, Darmendrail, Fernández Vega y Monedero presentaban la dimisión de sus cargos en el Ayuntamiento. El escrito, que reproducimos, lleva el membrete de U.C.D. y dice textualmente: «D. Ramón Escobar Santiago, D. Primitivo Martín Rueda, D. Ramón Fernández-Vega Antequera, D.ª M.ª José Reguera de Mateos, D. Emilio Monedero Sastre y D. Javier Gómez Darmendrail, todos ellos concejales electos del Ilmo. Ayuntamiento de Segovia, miembros del partido de UCD a V.I. exponen: «que por razones personales y por estar en desacuerdo con la gestión municipal dictada por esta alcaldía presidencia, se han visto obligados a presentar el día 4 de febrero de

1980, ante el presidente de la Junta Electoral, su dimisión como miembros electos de esa corporación municipal».

Por otra parte, la Permanente tomaba un acuerdo unánime de continuar manteniendo el total funcionamiento de todas las comisiones informativas y el alcalde, tras agradecer la ayuda a los miembros de la corporación, dijo que «el Ayuntamiento sigue funcionando».

Tras aprobarse el acta de la sesión anterior, se conocieron las siguientes disposiciones: de la Delegación de Industria, remitiendo expediente de autorización de tres pozos del acuífero de Madrona; de la Asociación Nacional de Deporte Especial para Minusválidos, sobre formación de una junta provincial y una sentencia favorable al Ayuntamiento sobre un recurso de los propietarios de la finca «Las Casillas».

El secretario de la corporación informó del cumplimiento y ejecución de los acuerdos tomados en anteriores sesiones.

En gobernación, se informa favorable, pasándolo a pleno para ratificar, el escrito del funcionario D. Gregorio Martín interesando nombramiento en propiedad de capatza de bomberos.

La permanente conoció la lista provisional de admitidos y excluidos a oposición para cubrir cuatro plazas de bomberos, en total son 12 los aspirantes. Queda sobre la mesa y pasa a la comisión de hacienda, el expediente de horas extraordinarias devengadas por diverso personal municipal. Ante la solicitud del funcionario, D. Angel Postigo Cristóbal sobre reclasificación, se eleva consulta a la Dirección General de Administración Local.

ASIGNACIONES PARA ESTUDIOS

Fueron aprobadas, acordándose estudiar nuevas bases, las solicitudes de ayudas para estudios del personal municipal y familiares; las asignaciones propuestas por alumno y año son: 2.000 ptas, para preescolar, 3.000 para EGB, 5.000 para Bub, 23.000 para estudios universitarios fuera de Segovia y 10.000 para los mismos estudios en la capital; hasta el momento se han presentado 8 solicitudes para preescolar, 62 de EGB, 39 de BUP, 16 de universitarios fuera de Segovia y 24 de los mismos estudios en la capital. Queda sobre la mesa el escrito del funcionario matarife, D. Alejandro Arranz, interesando cambio de puesto de trabajo por deficiencias físicas.

En policía urbana, se conceden las siguientes licencias: al Banco Popular Español, para instalación de sucursal bancaria en la calle Gobernador Fernández Jiménez; a D. Anastasio Cabrera, para instalación y apertura de bar y auto-servicio en Hontoria. La permanente concede un nuevo plazo de diez días y si no cumplen se procederá a hacerlo por el Ayuntamiento y a imponer la sanción correspondiente, ante requerimiento de D. Fernando Pertierra y D. Moisés López Gómez para cerramiento y vallado de solares.

LICENCIAS DE OBRAS

En urbanismo y obras se conceden las siguientes licencias de obras: a D. Manuel Sánchez, para acondicionamiento de local en la calle Buitrago; a D. José González, para reforma de fachada en la calle Alferez Provisional; a D. Juan Cambrano, para instalación de grúa en la calle Escultor Marinas; a D. Juan Carlos Martín, para adaptación de local en la calle Santa María de Nieva; a D.ª Araceli Mardomingo, para adaptación de local en la calle Guadalajara; a D. Félix García (se concede licencia en precario), para adaptación de local para bar en la calle Ochoandategui; a D. Jesús López Ruiz (se solicita inspección de obra para informe), en representación del Banco Popular, para adaptación de local para oficina; a D. Antonio Herranz, para adaptación de local para salchichera en la calle de José Zorrilla; a NIGURASA, S.L. para modificación de planta de cubierta en la calle Jardín Botánico; a D. Fernando Pertierra, para vaciado de tierras y construcción de muros de contención en solar de

(Continúa en la pág. 5)

Sucesos en la capital y provincia

Herido grave al colisionar su vehículo con una farola

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, nos informa de dos accidentes de circulación que ocurrieron ayer en la carretera N-110 (Soria-Plasencia).

A las 17,30 horas en el punto kilométrico 189,300, término de Segovia, colisionaron dos turismos, no hubo que lamentar ninguna desgracia personal y los vehículos quedaron con desperfectos.

A las 17,35 horas en el kilómetro 189,800, término de Segovia, un turismo se salió de la calzada colisionando contra una farola, el conductor sufrió heridas de pronóstico grave y el vehículo con daños de gran consideración.

En la Policlínica 18 de Julio, ingresaron al sufrir un accidente laboral, Miguel Angel Tabanera Davia de 31 años y José Antonio Delgado Martín de 29 años, ambos con domicilio en nuestra ciudad; después de ser atendidos pasaron a sus respectivos domicilios.

El Servicio Contra Incendios de la capital, salió ayer a las 17,15 horas al barrio de la Albuera en los bloques de la Caja de Ahorros, bloque cuarto, n.º 1-2.º, al prenderse una bombona de butano, la propietaria de vivienda sufrió heridas en las manos, de las que fue atendida.

También acudieron a la calle Valdeaguila, 3, al ser requeridos por los vecinos, de un fuerte olor a gas en dicha vivienda y encontrarse los inquilinos fuera, no hubo que lamentar ninguna desgracia; también intervino el servicio del 091.

Esta tarde,

asamblea

de pensionistas

de CC. OO.

El sindicato de pensionistas y jubilados de CC.OO., ha convocado para esta tarde una asamblea, a las 16,30 en la AISS, para dar a conocer lo conseguido por la central en relación con el transporte urbano.

INDUSTRIAL COMERCIANTE

umenta tus ventas y tus beneficios haciendo publicidad

en

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DE SEGOVIA

Los seis concejales de UCD confirman...

(Viene de la pág. 4)

la calle del Roble y a PEACHE, S.A. para vaciado de solar en la calle de Santo Tomás.

NO SE SUSPENDERÁ LA LICENCIA PARA LOS ACCESOS DE LA ALBUERA

Ante el escrito de la comunidad de propietarios del bloque C de Zafer en la Albuera, interesando suspensión de construcción de accesos a locales o garajes del citado bloque, la permanente acuerda que no procede, conforme a dictamen de la comisión, ya que no existe infracción; se estima que no debe suspenderse la licencia concedida.

En hacienda, no procede a la reclamación de Agromecánica Segoviana, sobre liquidación de publicidad. Ante la petición de Centrales Lecheras Españolas de anulación de liquidaciones de publicidad, se deniega la del año 1977-78 y se estima la de 1979. Se estiman las reclamaciones de D. Blas Domingo y de D.ª Francisca Rincón, sobre expedientes de plusvalía. Se desestiman las siguientes reclamaciones de expedientes de plus valía a: D. Esteban y D. Pablo Sousa, D. Julián García Mora, D. Moisés López Gómez y a D.ª Francisca Gómez. Se aprueba nueva liquidación a D.ª Felicitas Martín Arranz y reclamación de D. Valentín Gutiérrez. También se estima la reclamación, en cuanto a valoración de terrenos, de la sociedad «Las Casillas», siendo lo contrario para D. Alberto García y D. Juan Manuel González. Fueron aprobadas las certificaciones de abastecimiento de agua a los barrios incorporados y de pavimentación de unión entre calles en el barrio de Revenga.

«EL AYUNTAMIENTO SIGUE FUNCIONANDO»

En el capítulo de urgencias la Comisión Municipal Permanente aprobó en pleno y por unanimidad, dados los últimos acontecimientos acaecidos en el Ayuntamiento, informar a la opinión pública de que se seguirá manteniendo el total funcionamiento de todas las comisiones como han venido funcionando hasta el momento, «no cabe duda —dice el acuerdo— que este es un esfuerzo que tendremos que hacer entre todos y al que estamos dispuestos en beneficio de la ciudad, como corresponde a los compromisos adquiridos en su día cuando salimos a una campaña electoral».

Por su parte el alcalde, como presidente de la corporación, agradeció a ésta la ayuda que en estos momentos se le propone, «así pues —dijo— el Ayuntamiento sigue funcionando».

el Cine

«La muerte del escorpión», de Gonzalo Herralde

Nacionalidad, española. Director, Gonzalo Herralde. Producción, P. C. Teide. Intérpretes: Teresa Gimpera, Eusebio Poncela, Antonio Casas, Miguel Narros, Yvonne Sentis.

Este film, hecho en Barcelona, tiene, creo yo, un guión que no es demasiado bueno y una realización que, evidentemente, no ha sido llevada a la pantalla con la habilidad precisa. Antes del final, se sabe quién es el malo —que se disfraza de mala— y nos es conocido quién es el culpable de dos muertes y de su propia muerte.

El film narra una historia bastante complicada, a través de la cual vemos cómo un escritor de cine organiza la muerte del productor, su amigo, disfrazando todo el problema como si fuese un asunto de amenazas por teléfono pidiendo una cantidad de dinero por infidelidad matrimonial. En definitiva, él quería quedarse con la empresa de cine y acaba teniendo que suicidarse cuando es descubierto.

La película se ha estrenado en Segovia o en otras ciudades pequeñas y, sin embargo, el estado de la copia no es bueno. Pero hay un hombre, Gonzalo Herralde, el director del film, que tiene sobre sí la responsabilidad de esta realización, a veces complicada y, a veces, completamente ingenua.

R. B.

Enseñar a los niños a colaborar en la limpieza de la ciudad, es un deber ineludible de todos

(Es una recomendación

de EL ADELANTADO DE SEGOVIA)

¿HABRÁ A YUNTAMIENTO DE IZQUIERDAS?

Gran polémica se ha levantado tras la dimisión del presidente provincial de UCD, Sr. Gila, y de los seis concejales del Ayuntamiento. Ayer, ya indicábamos quiénes podrían sustituir a los seis dimitidos voluntariamente, pero parece que alguno de estos va a renunciar a acceder al municipio, por lo que muchas personas se preguntan qué ocurrirá.

Recurriendo a la normativa legal, esta cuestión la regula la Ley 39/78 de 17 de julio en su disposición final 4.ª y dice: las vacantes de concejales que puedan producirse durante los tres

primeros años de mandato se cubrirán por el que hubiere sido candidato en la misma lista y siguiera al último de los electos en el orden de la misma, de acuerdo con lo establecido en el artículo 11-6 de esta Ley. En caso de que de acuerdo con el procedimiento anterior no quedaren más posibles candidatos a nombrar — caso en que nos podríamos encontrar — o las vacantes se produjeran en el último año y sólo si la corporación careciese entonces del quorum de los 2/3 exigidos para determinados acuerdos, se constituirá una comisión gestora inte-

grada por todos los miembros de la corporación que continúen y las personas de adecuada idoneidad y arraigo que designe la Diputación Provincial para completar el número legal de la corporación.

Como estamos en un caso, contando con que nadie de los siguientes candidatos quiera acceder al cargo de concejal, donde no hay posibilidad de gestora, ya que existen los 2/3, la corporación se quedaría como está (siete concejales de UCD, siete del PSOE y 1 PCE), por lo que la izquierda sería mayoría en el municipio.

Presentada la nueva ejecutiva del PSOE

Se distribuyeron entre los informadores dos comunicados ante la situación actual del Ayuntamiento

La nueva comisión ejecutiva provincial del PSOE, convocó, en la tarde de ayer, a una rueda de prensa donde dio a conocer el programa de trabajo y sus próximos objetivos. También distribuyeron a los representantes de los medios informativos, ante el problema del Ayuntamiento, un comunicado «ante la crisis planteada por la actitud de algunos de los miembros del grupo municipal de UCD que no corresponde en absoluto con la confianza que el electorado ha depositado en ese partido». Reafirman su postura crítica hacia el partido del Gobierno y resaltan que en el mismo pro-

greso, con una serie de ideas muy claras; «el plan que tenemos trazado —dijo— creemos que es ambicioso, queremos desarrollarlo con tranquilidad». Explicó la importancia del trabajo que tenía que desarrollar cada una de las secretarías y añadió que «había que ir a buscar la autonomía del proyecto socialista, como proyecto de cambio, iniciado en la vida de Segovia. Se tiende —sigue diciendo— a una reestructuración interna para que los militantes empiecen a confirmar en lo que tiempo atrás fueron las casas del pueblo; el trabajo que nos espera es arduo». También habló sobre el

tancia de la política municipal indicando que la política a llevar no cambiaría, siendo el portavoz municipal Miguel A. Trapero.

También habló el secretario de relaciones con juventudes, José Borrego, para hacer una llamada a los jóvenes segovianos y que luchen en unión por sus problemas. «Seré —dijo— un portavoz de las juventudes socialistas dentro del partido». Finalmente, por parte de los tenientes de alcalde Sres. Trapero y Cáceres, se analizó la actual crisis del Ayuntamiento incidiendo en la responsabilidad de UCD y calificando la postura del Sr. Gila como de «rabieta» de carácter infantil.

Por parte del grupo socialista en el municipio se hizo entrega del siguiente comunicado:

1.º.- Manifestamos nuestro propósito de mantenernos en nuestros puestos aceptando el incremento de responsabilidad, empeñando nuestro esfuerzo en el mejor servicio a la ciudad y municipio dentro de la óptica y principios socialistas.

2.º.- Reprobamos enérgicamente la falta de seriedad y responsabilidad en el grupo dimisionario de UCD que ha supuesto a los intereses generales las posturas personales olvidándose del compromiso que adquirieron con ocasión de haber sido elegidos por sus conciudadanos.

3.º.- Queremos tranquilizar a la ciudad en el sentido de que en ningún momento, ninguna de las actividades del Ayuntamiento se verá dañada por la dimisión de los concejales de UCD, pues el colectivo de concejales socialistas sabrá cubrir con amplitud los posibles vacíos producidos por él.



Parte de la nueva ejecutiva del PSOE. (Foto: Aurelio M.)

man los intereses personales y el dirigismo de alguno de sus más cualificados componentes; finalmente apoyan la política llevada a cabo por sus compañeros en el Ayuntamiento y Diputación, «en la más completa seguridad de que los socialistas sabrán aumentar su esfuerzo en pos de la solución de los problemas de Segovia y provincia». Inició la rueda de prensa el secretario de organización, Angel F. García Cantalejo, que presentó a la nueva ejecutiva y resumió el contenido del II Congreso Provincial del PSOE, como se sabe celebrado el domingo.

El nuevo secretario general, Isaac Sastre Rivera, dijo que a su juicio había salido una línea de trabajo, coherente con la mayoría de los votos de los delegados que asistieron al 28 con-

tema autonómico y de la posibilidad de que Segovia se quedara descolgada de la autonomía, «lo cual consideramos sería grave para los intereses de nuestra provincia».

Finalmente dijo que los dos años que esperaban a la ejecutiva serían de duro trabajo, donde no se verá la labor fuera, pero que esperan sea el asentamiento definitivo del partido.

Fuencisla Yagüe, secretaria de política municipal, tomó la palabra para destacar la impor-

¿Publicidad eficaz?

En EL ADELANTADO

Conferencia sobre la mujer en la literatura española

Organizada por la Asociación de Amas de Casa y Consumidores de esta Villa en los locales del Centro Social, ha hablado la profesora del Instituto Nacional de Bachillerato «Marqués de Lozoya» D.^a María Jesús Ayuso Sánchez sobre «la mujer en la Literatura Española».

La conferenciante contempló la presencia de la mujer dentro de la Literatura Española, así como la visión que de ella se tuvo en la Edad Media hasta el siglo XIX, las primeras reivindicaciones feministas y el derecho de la mujer en la cultura y su incorporación al mercado del trabajo.



La señorita Ayuso hizo gala en todo momento de dominar el tema, que fue expuesto con sencillez y delicadeza, resultando muy amena su intervención.

Las señoras que llenaban la sala aplaudieron largamente a la conferenciante.

M.^a Pilar Criado

Crónicas desde Santa María la Real de Nieva



Santa M.^a la Real de Nieva. (Eusebio García, corresponsal). La Asociación de Amas de Casa de la Villa celebró una asamblea general, que tenía por objeto revisar la actuación del pasado curso, programar las actividades para el año actual y concretar las contestaciones asociativas a una encuesta so-

bre distintos temas relacionados con las amas de casa y la familia.

La asamblea fue presidida por el presidente y la tesorera.

Fueron aprobadas las cuentas presentadas por la Junta Directiva; se programaron provisionalmente actividades, para concretarlas definitivamente en

una asamblea posterior; se leyó un escrito de la Sra. alcalde de la villa en la que agradecía a las amas de casa y a la Asociación su colaboración en la organización de la Cabalgata de Reyes y finalmente se elaboró un informe amplio para elevarlo a la Junta Provincial, sobre problemas de la familia, consumo familiar, economía doméstica y la promoción de la mujer.

Estas conclusiones serán enviadas en breve.

CHARLA SOBRE ECUMENISMO Y RELIGIONES

El día 31, a las nueve y media de la noche, en el salón de actos de la Escuela Hogar Ntra. Sra. de la Saleta, se desarrolló para los escolares y estudiantes de Bachillerato, así como ante los docentes que asistieron (unas doscientas personas), una charla que desarrolló don Domiciano Monjas, presbítero profesor del Seminario Diocesano. En unas breves palabras dijo que «se daba por satisfecho si en lo sucesivo todos mostrasen un gran respeto por todo hombre religioso, fuera cual fuera el credo que profesara». También aseguró que la vida religiosa no era una cosa de museo, sino que el ansia religiosa de las personas estaba en plena vigencia y actualidad, porque ni la ciencia ni la técnica había dado todavía contestación a la pregunta que las masas se hacen: ¿Cómo se creó el mundo que tenemos? Siguió asegurando que a la inquietud religiosa los distintos pueblos han dado distintas contestaciones y que por su experiencia en viajes que ha hecho en los últimos dos años, ha visto virtudes y valores en hombres que practicaban diferentes religiones; por eso —siguió— debíamos tener un gran respeto por esos hombres religiosos. A continuación proyectó un montaje audiovisual, mediante el cual quedaban presentadas religiones cristianas y no cristianas, y su extensión por todo el mundo.

¡Qué poco se ha hecho hasta ahora!



Actualmente hay suficiente información para que resulte casi innecesario unir nuestra voz al coro de los que claman contra el gran escándalo del hambre en el mundo. Los países del TERCER MUNDO han formulado sus demandas en la Asamblea General de las Naciones Unidas y con la proclamación de la Carta de los Derechos y Deberes Económicos de los Estados de 12 de diciembre de 1974 se ha dado un gran paso.

Nadie puede alegar ignorancia para zafarse del problema, pues estas voces pidiendo justicia llegan hasta el último rincón de la tierra. Parece que ya no se puede decir nada que no suene a tópico, que no esté dicho ya. Es alentador cómo la gente va tomando conciencia de esta absurda y dramática situación, y, sin embargo, mirando la realidad ¡Qué poco se ha hecho hasta ahora! Evidentemente hay algo que marcha mal. Todos sabemos que la causa de este orden de cosas siga así y no se esté en vías de acabar con el hambre en el mundo es una: el egoísmo de los que colocados en una situación de privilegio no quieren ceder ni perder, de lo que creen es suyo, en beneficio de los demás, y esto sucede a nivel de naciones, gobiernos, individuos. ¿Qué podemos hacer nosotros como cristianos? Podemos ayudar a cambiar el ambiente, desterrando de nuestras vidas los conceptos del fácil consumismo, del acaparamiento de bienes innecesarios para la vida del hombre, enseñándolo, así a nuestros hijos desde pequeños: contribuir a formar una sociedad distinta que nos lleve a preparar un nuevo orden internacional. Ya, la Encíclica de Pablo VI, Populorum Progressio se adelantó en varios años, desde una perspectiva cristiana, a la formulación que después en Naciones Unidas, desde un punto de vista político nos marcan un camino definido.

La Campaña contra el Hambre de 1980 quiere ayudarnos a ello bajo el sugerente slogan «Manos Unidas». Todo se podrá conseguir si seguimos a Aquel que nos dio en la Cruz la suprema lección de Amor.

Equipo Diocesano

Importante empresa a nivel nacional
Necesita diez vendedores para SEGOVIA capital

EXIGIMOS:

Sean mayores de 18 años.
Ambos sexos.
Lo pueden hacer en ratos libres.

CONDICIONES:

Buena comisión.

Interesados, dirigirse a Sr. Pedro Martín Martín, carretera Villacastín, 20, 2.º D (SEGOVIA)

TELEFONOS DE EL ADELANTADO

**Dirección: 41 46 98
Redacción: 41 46 97
Administración: 41 46 96**

MUSEOS ECLESIASTICOS (II)

Por Juan Manuel Santamaría

LA VERA CRUZ

Del presbiterio fueron retirados al inaugurarse el Museo para ser colgados, en buena parte en condiciones muy deficientes, en las salas de éste y aquí pueden ser contemplados por el visitante, a la vez que las ricas series de cuadros de escuela española, flamenca e italiana, esculturas, joyas, ornamentos... que en el Museo se hallan.

Muchas veces las visitas se hacen deprisa y muchas obras pasan desapercibidas. Casi nadie, sin embargo, pasa de largo sin contemplar los 45 kilos de plata de la custodia procesional del Corpus, expuesta sobre su carroza, en la capilla de Santa Catalina, donde también puede verse la tumba del pequeño infante don Pedro, un tríptico atribuido a Ambrosio Benson, una copia de la vaneyckiana Fuente de la Vida... En la Sala Capitular verá el techo de oro y la mayor parte de la colección de tapices. En la antesala, un gran cuadro —San Francico de Borja ante Carlos V— del pintor romántico Antonio María Esquivel. En la escalera, más tapices. En la librería, un rico monerario, una numerosa colección de láminas de la vieja Segovia...

EL FRUSTRADO MUSEO DE EL PARRAL

La riqueza que debió atesorar este monasterio fue incalculable pero se destruyó mucho, se vendió otro tanto, se llevó a otros lugares lo demás... Resulta ilustrativo a este respecto leer unos párrafos sacados de la obra «Segovia pintoresca», publicada en 1844 por José María Avrial, que fue testigo presencial:

«Preciosas eran, según la opinión de los que tuvieron el gusto y ocasiones de verlas, 12 grandes láminas de bronce... y por el mezquino interés de 520 arrobas de metal a 2,50 la libra no han tenido reparo ciertas autoridades y cierto comerciante que yo me sé en reunirse para arrancar y perder para siempre aquellas láminas interesantísimas por sus grabados... Igual suerte ha tenido una verja vendida en pedazos... y gracias que el Excmo. duque de Frías se presentó a disputar la propiedad del monasterio como descendiente del fundador, y pudo así hacer suspender la destrucción de lo demás, que si no ya no existían ni el magnífico órgano del lado derecho ni el antiquísimo del lado izquierdo que ya estaba decretada la fundición de sus flautas y trompetas para aprovechar el estaño; ni la sillería del coro, que ya estaba en ajuste por un solícito extranjero de estos que siguen ahora nuestra revolución como los buitres siguen a los ejércitos, con la esperanza de cebarse en sus despojos».

Con el tiempo, no sólo se fue quedando sin obras de arte, sino que llegó a un lamentable estado de ruina del que se intentó salir en 1914, fecha en que fue declarado monumento nacional.

En 1925 fue entregado en usufructo a la diócesis a condición de que se cediera a una orden religiosa que se cuidara de restaurarlo y en 1927 se instalaron en él ocho jóvenes novicios de la orden jerónima.

Fue entonces cuando don Ildefonso Rodríguez, un segoviano amigo de las letras y de las artes —o «un viejecito rarísimo, muy docto y amante de las cosas de su tierra, que siente la manía de las antiguallas», como le consideraban, según Alberto Camba, los segovianos—, concibió la idea de crear un museo con fósiles, porcelanas y muebles de una estimable colección que había conseguido reunir.

Se pensaba que estas piezas, unidas al interés que en sí mismo encierra el edificio, podrían servir de aliciente para que llegaran visitantes que, con su aportación económica, ayudarían a la reconstrucción del monasterio.

Falló la idea y don Ildefonso Rodríguez recuperó su depósito y con él una buena biblioteca que, posteriormente, donó al Seminario.

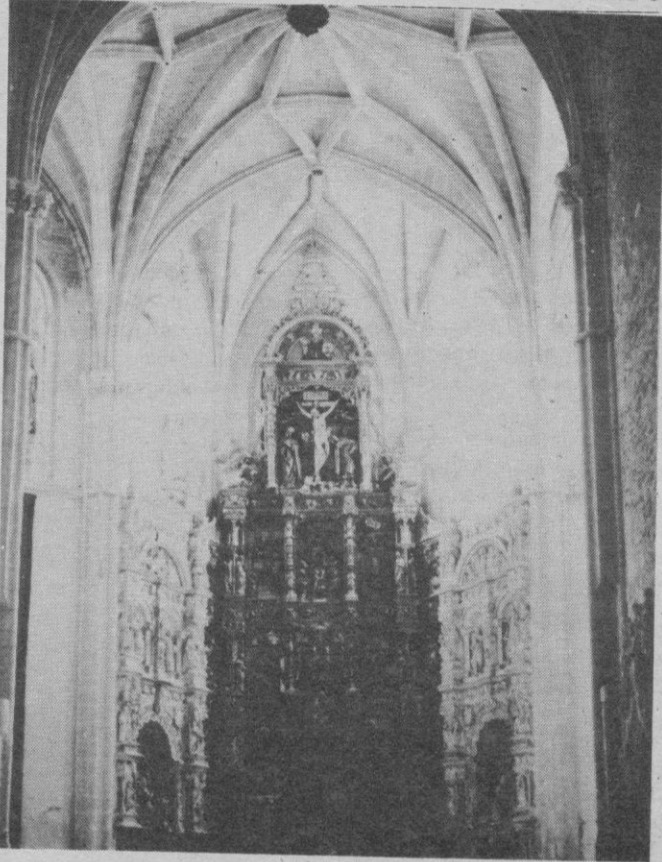
No hay museo en El Parral; pero sí se ha reconstruido y en él lucen el púlpito, el sepulcro de la condesa de Medellín, el apostolado de Sebastián de Almonacid, los sepulcros de los marqueses de Villena, el retablo mayor..., obras que ni la incuria, ni la codicia, ni la barbarie pudieron hacer desaparecer.

La creación del Museo de la catedral, uno de los primeros museos catedralicios que se crearon en España, pudo haber servido de estímulo para que en la ciudad se abrieran otros museos eclesiásticos; pero no fue así y ha habido que llegar a tiempos muy recientes para que esto haya ocurrido.

En la Vera Cruz, la más original de las iglesias segovianas por su extraña planta poligonal o su evocador templete central, tuvo lugar la primera de las nuevas experiencias.

Cerrada al culto y abandonada fue declarada, en 1919, monumento nacional; entre 1940 y 1951 fue restaurada por el Servicio de Defensa del Patrimonio Artístico Nacional y una orden ministerial fechada el 11 de mayo de 1949 la devolvió a la Soberana Orden de Malta —a la que perteneciera antes de la desamortización— que la volvió a abrir al culto a la vez que la transformaba en museo.

Curiosos y turistas pueden así penetrar en ella y contemplar la propia iglesia, construcción extraña y sugeridora —«única en la



ciudad y tal vez en España», decía de ella Quadrado—, un Crucificado gótico que se colocó en el altar mayor, varios fragmentos de pinturas murales de los siglos XIII al XV sacados a la luz en el transcurso de las obras de restauración y el gran retablo gótico que, hasta que estas obras concluyeron, había colocado el centro del presbiterio.

Este retablo, fechado en 1516 y al que habían dañado los años, las lluvias y aún los vencejos que penetraban en el templo por estar sin cristales sus ventanas —don Daniel Zuloaga protestó enérgicamente por ello— fue restaurado en 1951 en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando; está constituido por varias tablas con escenas de la vida de Jesús y otras, en la predela, con cabezas de apóstoles y es el mismo sobre el que, en 1804, escribía Bosarte: «Un retablo de muchas pinturas ya derrotadas y en estado de perecer. Su ejecución es de la suma imbecilidad en el arte..., de aquella mezquindad que caracteriza el tiempo tenebroso que precedió al renacimiento de las Artes».

Hoy apreciamos lo que un erudito ilustrado despreciaba y ello es una prueba evidente de que cambia, con los tiempos, la valoración de las obras de arte realizadas en diversos estilos y debería servirnos para que aprendiéramos, de verdad, a respetar todo lo que cada uno de esos estilos ha llegado hasta nosotros.

LA NARANJA TAMBIEN PRODUCIRA COMBUSTIBLE

La aplicación de un proyecto de la industria de cítricos brasileña, hará que la propia naranja genere en el alcohol que se puede obtener de su cáscara el combustible necesario para el transporte del producto.

El proyecto deberá superar cualquier otro en la producción de alcohol - combustible debido a que no tiene costo de materia prima.

El ingeniero José Pitton, de la Cooperativa paulista de citricultores, quien impulsa este programa, explicó que cada cajón de naranjas produce 21 kilos de jugo y 20 de residuo acuoso, el cual prensado resulta en 16 kilos de residuo seco y 4 de líquido, y con este último se podrá producir 0,2 litros de alcohol.

Pitton subrayó otro beneficio importante en el aprovechamiento del residuo líquido de la cáscara de la naranja, porque éste es un elemento altamente contaminador, que si no es procesado puede causar serios problemas en las zonas contiguas a estas industrias.

El proyecto en totalidad —señaló el técnico— hará que cada cajón de naranjas produzca jugo concentrado, ración para animales a través del residuo, y alcohol por el líquido del residuo prensado.

El ingeniero hizo hincapié en que el alcohol extraído de la naranja, que será suficiente para cubrir todo el consumo interno del transporte de la industria de cítricos, propiciará una gran economía de combustible al país.

Según Pitton, se trata de una experiencia que podrá aplicarse en otras regiones de Brasil, como solución energética en el transporte de productos de otras industrias, que también podrán producir alcohol a partir de residuos contaminantes, como el caso del tomate.

Se informó también que la cooperativa paulista de citricultores sugerirá al Gobierno la aprobación de normas que exijan a las industrias tener el equipo necesario para la implantación de ese sistema.

El precio de ese equipo actualmente es de unos 500.000 dólares y el proceso podría comenzar con la cosecha de 1980, debido a que el tiempo necesario para la instalación es de ocho meses.

El ingeniero Pitton dijo que el proyecto de alcohol de naranja «está totalmente concluido» y ahora falta solamente la aprobación de su financiación.

Enrique Charquero (Efe)

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA

10 años para pagar su piso

Por el precio mensual de un piso en alquiler y entrada a convenir.

Viviendas construidas con calidad

DIRECTAMENTE, SIN INTERMEDIARIOS



Promotor: Fernando Pertierra

Información: Ezequiel González, 30 y Santa Eulalia, 9 (incluso sábados y domingos mañana)

EL DOMINGO

ADOLFO SUAREZ A ORIENTE MEDIO

Madrid, 5.—El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, iniciará el próximo domingo, día 10 de febrero, su viaje a Oriente Medio, han confirmado fuentes oficiales.

El presidente del Gobierno estará día y medio en Irak, donde se entrevistará con las más altas autoridades de aquel país.

El presidente irá acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, y el de Comercio, Juan Antonio García Díez.

En Irak el presidente tratará de asegurar los suministros de crudos a España para 1980 y abordará también cuestiones relativas a la cooperación entre los dos países en materia de defensa.

En Jordania, el señor Suárez se entrevistará con el Rey Hussein. Ambas personalidades analizarán la situación mundial, especialmente la actual situación política en Oriente Medio.

En principio, está previsto que el presidente se incorpore a su despacho oficial el día 14.—Efe

Estatuto de Correos

Pronto, englobados los servicios de Correos, Telégrafos y Teléfonos en las mismas oficinas

Madrid, 5.—«Hay que llevar hasta sus últimas consecuencias la aplicación del estatuto de Correos, que supone una importante mejora de los servicios postales y de telecomunicación para el público», ha declarado el subsecretario de Transportes y Comunicaciones, Alejandro Rebollo, en el curso de la toma de posesión de los cuatro nuevos subdirectores generales de Correos y Telecomunicación, acto celebrado a primera hora de esta tarde en el Palacio de Comunicaciones.

El señor Rebollo afirmó que uno de los objetivos que se ha fijado el Ministerio es el de llevar a cabo la implantación progresiva de oficinas en las cuales el público encuentre englobados los servicios de Correos, Telégrafos y Teléfonos, sin perjuicio de que la Compañía Telefónica se ocupe de la administración del sector que le corresponde. Este proyecto, dijo el Sr. Rebollo, se inserta en la consolidación de las mejoras de los servicios postales y de telecomunicación, que han sido posibles gracias al estatuto aprobado el pasado año en las Cortes.

Los nuevos subdirectores generales que han tomado posesión han sido: Ignacio Morilla Abad, subdirector general de Obras e Instalaciones, José Landín Fontán, subdirector general de Telecomunicación;

Juan Barrueco Ferrero, subdirector general de Administración Económica y Leonardo Vidal García, subdirector general de Correos.

Al acto asistieron el director general de Correos, Miguel Ángel Eced y alto personal de la dirección.—Efe



El Pleno del Senado comenzó ayer el debate del proyecto de Estatuto de los Trabajadores, en el que apenas se están introduciendo modificaciones con respecto al texto aprobado por el Congreso de los Diputados. En la sesión de ayer se aprobaron los 36 primeros artículos. En la fotografía, el ministro del Interior, Antonio Ibáñez Freire, que intervino para contestar una pregunta del navarro Arbeloa.

De la Cierva inauguró una serie de ruedas de prensa

Madrid, 6.—El ministro de Cultura, Ricardo de la Cierva, inauguró ayer, en el Palacio de la Moncloa, una serie de ruedas de prensa, que se celebrarán varios lunes —a partir de ahora, cinco, seis o más— y en las que comparecerán los directores generales de su departamento y el subsecretario de Cultura para exponer los programas concretos de política cultural.

El señor De la Cierva manifestó a «Efe» que el hecho de utilizar el Palacio de la Moncloa para estas reuniones con la prensa se debe a que se quiere dar la sensación de que la política cultural es una política del Gobierno y no sólo del Ministerio de Cultura.

Dijo también que ello es una prueba de que son falsos los rumores sobre un enfrentamiento entre él y el secretario de Estado para la Información, señor Meliá, y un sistema para que, ya que ahora él no podrá escribir, los periodistas escriban lo que él hable.

En relación a los atentados contra «Interviú» y los quioscos en que se vende dicho semanario,

el ministro afirmó que no puede permitir que cierre una revista porque bandas totalitarias lo hayan decretado.

Respecto a la ubicación del famoso cuadro de Picasso «Guernica», dijo que debe ser decidida por el Parlamento.

MADRID

Nueva huelga en la enseñanza estatal

Madrid, 6.—Ayer se ha vuelto a repetir la huelga general en la enseñanza estatal como protesta por la muerte de la joven estudiante Yolanda González Martín por el Batallón Vasco Español, de extrema derecha. Este hecho ha impedido la normalización de la actividad docente prevista para ayer, ya que la jornada ha estado dedicada a la celebración de asambleas.

Las Universidades a nivel de Estado, han permanecido paralizadas. Lo mismo ha ocurrido en los Instituto de enseñanza Media y de Formación Profesional, siendo en la práctica una continuación de la huelga general de la semana pasada. Para mañana, la Coordinadora de Estudiantes de Universidad y de Enseñanza Media ha llamado a la normalización, combinando las clases con la celebración de asambleas.

MAS ACCIONES

Para este fin de semana está convocada la tercera reunión de la Coordinadora Estatal de Estudiantes de Universidad, para estudiar las acciones a seguir en las próximas semanas para conseguir la retirada del Parlamento de la llamada «Ley Seara», «Estatuto de centros» y «Ley de financiación». Entre las acciones concretas, se prevé una marcha de estudiantes sobre Madrid para finales del mes de febrero. Esta marcha estará acompañada por una nueva convocatoria de huelga general de la enseñanza.

Las fuerzas especiales operan desde ayer en el País Vasco

El delegado especial del Gobierno para el País Vasco, general José Sáenz de Santamaría, llegó ayer a Bilbao para tomar el mando de las Fuerzas de Orden público en las tres provincias vascas, nombramiento decidido en el Consejo de Ministros del pasado viernes.

EN POCAS LINEAS

En el próximo Consejo de Ministros volverá a ser abordado el tema del nuevo calendario de desarrollo constitucional debido a que no fue posible tratarlo en el anterior por los acontecimientos relativos al orden público.

El Santo Padre ha elevado la prelatura de las órdenes militares de Ciudad Real, a la categoría de diócesis y ha nombrado obispo de la misma a monseñor Rafael Torija de la Fuente, el cual conserva también el título de prior de las órdenes militares, según informa la nunciatura apostólica en Madrid.

En la residencia de las Hijas de la Caridad de León se ha celebrado una reunión conjunta de los obispos de León, Astorga, Oviedo y Santander con los 85 superiores provinciales de las congregaciones religiosas, masculinas y femeninas, de estas cuatro provincias, para estudiar una mejor inserción de todos los religiosos en la pastoral diocesana.



Restaurante Típico Solairé

- Horno de asados.
- Servicio a la carta.
- Bodas y toda clase de banquetes.
- Comedores para comidas de negocios.

Reservas teléfonos 413419 y 414418

Santa Engracia, 3 - SEGOVIA

ACCESORIOS LA UNION

No pida una batería

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

exija...

TUDOR

Póngale un motor PEGASO a su coche y ahórrese 3,24 pesetas por kilómetro

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

Infórmese en Gobernador Fernández Jiménez, 9
y Polígono Industrial. Teléfono 43-02-00

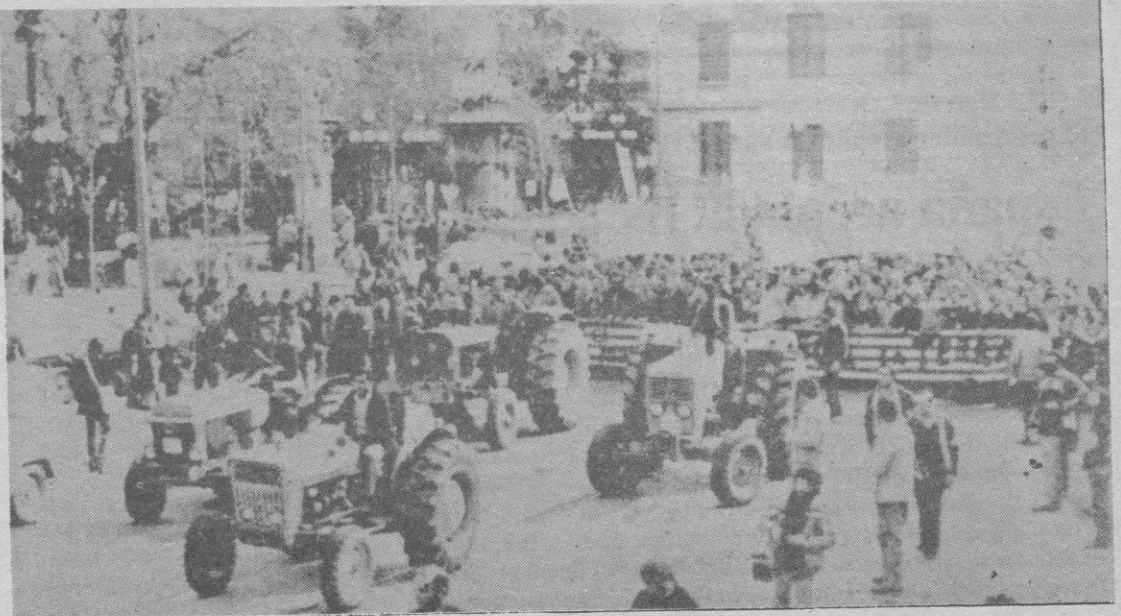
PETROLIBER recibirá este año un millón de toneladas de crudo libio

Petroliber recibirá este año un millón de toneladas de crudo libio, sobrepasando las previsiones que se habían realizado, según informa la revista «Petróleo». La pasada semana culminaron en Trípoli las conversaciones entre representantes de Petroliber y las autoridades petroleras de Libia, con la conclusión de un acuerdo por el que la empresa española recibirá este año un millón de toneladas de crudo libio, cifra que sobrepasa las previsiones que se habían realizado y demuestra la buena disposición de las autoridades del país norteafricano hacia un cliente ya tradicional del crudo libio, como es Petroliber.

Teniendo en cuenta que van por muy buen camino las negociaciones para la adquisición de 300.000 toneladas de crudo procedente del Gabón, hasta el punto de que el primer embarque está fijado para mediados de este mismo mes, así como las cantidades correspondientes a la cuota del Ministerio de Comercio, puede afirmarse que Petroliber tiene casi cubiertas sus necesidades de crudo para el presente año.

El programa de combustibles para este año establece en un 9,17 por ciento el porcentaje que corresponde a Petroliber de la cantidad total de crudo a procesar por las refinerías españolas.

POSIBLE RUPTURA ENTRE LA «HANG» Y LA «COAG»



Como sabemos, los tractores han vuelto a las carreteras para así hacer público su descontento. Ahí les vemos expresando la protesta de la GOAG en el centro de Barcelona.

LA EVOLUCION DEMOGRAFICA ESPAÑOLA SEGUN LA OCDE

La población española será dentro de diez años de unos 41.555.000 habitantes, según reveló, en París, un estudio de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) titulado «La evolución demográfica de 1950 a 1990». Actualmente España tiene 37.343.000 habitantes, lo que representa 9.338.000 habitantes más que en 1950. El índice de crecimiento de la población activa en España, se estima que para el periodo de 1975 a 1990, será del 15,5 por ciento.

El informe de la Organización Económica, con sede en París, indica que la población de los países miembros de la «OCDE» será en 1990, de cerca de 885 millones de habitantes, es decir un incremento de 85 millones de personas con respecto a 1975.

SE REDUCE LA PRODUCCION DE AUTOMOVILES EN ESTADOS UNIDOS

Los tres principales constructores de automóviles han reducido nuevamente sus programas de producción para el primer trimestre de este año. Según las últimas previsiones, la producción se reducirá en un 26 por ciento, en relación con el mismo periodo del año anterior, dice la revista especializada «Ward's Automotive News».

Los constructores norteamericanos —entre ellos «Volkswagen Of América», van a producir, en total, 1.770.000 millones de vehículos. La producción de «General Motors» descenderá un 16 por ciento, en relación con el primer trimestre de 1979: la de «Ford», un 49 por ciento, y la de «Chrysler», un 44 por ciento. Por el contrario, los dos principales fabricantes de vehículos pequeños, «American Motors» y «Volkswagen» prevén unos aumentos del 86 y del 26 por ciento, respectivamente.

Anteayer se inició la movilización de tractores, asambleas y concentraciones de agricultores en la Rioja, Burgos, Alava, León, Avila, Zamora y provincias valencianas, en protesta por la subida de costos de la agricultura, según datos facilitados a Efe por la «COAG».

Ayer en Pamplona, declaró el presidente de la «UAGN», José Joaquín Pérez de Obanos: «Es muy posible que se produzca la ruptura, al menos temporal, entre la Unión de Agricultores y Ganaderos de Navarra y la Coordinadora de Organizaciones Agrícolas y Ganaderas».

Para Pérez de Obanos, la «COAG» no está representando al agricultor y ganadero medio, sino que está asumiendo la defensa de unos intereses partidistas, y en Navarra se va a plantear la separación temporal de esta organización, en tanto no funcione democráticamente y dimitan una serie de personas.

Por otro lado, la «UAGN», a

lo largo de una asamblea celebrada en Tafalla, acordó unirse a la huelga de tractores y salir mañana, miércoles, a las carreteras de Navarra, «pero como «UAGN» sin apoyar a la

«COAG», subrayó Pérez de Obanos. Una vez terminada la huelga, se producirán asambleas en toda Navarra para decidir definitivamente la separación temporal de la «COAG».

HOY HAN COMENZADO LAS NEGOCIACIONES DEL CONVENIO DE «ASTANO»

El Ferrol, 6.—Las negociaciones para el convenio colectivo de «ASTANO», que afecta a unos 7.000 trabajadores, han dado comienzo a primeras horas de la mañana de hoy. En este primer contacto entre representantes de los trabajadores y de la empresa se decidirá el calendario de reuniones a seguir, normas generales en los debates y otras cuestiones de procedimiento.

el comunicado— el alcalde de la localidad se compromete públicamente a conseguir los atrasos, para lo que se entrevistará con el diputado de su partido Tomás García.

Parece ser que CC.OO. no quiere aceptar el ofrecimiento de la Diputación por considerar que éste es un logro de una central minoritaria, concretamente el Sindicato Andaluz de Trabajadores.

TERMINO EL ENCIERRO DE LOS JORNALEROS DE VALLE DE ABDALAJIS, EN MALAGA

Málaga, 6.—Terminó el encierro que desde el pasado día 17 de enero han mantenido en la iglesia del nuevo San Andrés 25 jornaleros en paro de la localidad malagueña del Valle de Abdalajis. Los encerrados tomaron esta decisión al haberse abierto una vía de solución para el cobro de los atrasos del empleo comunitario.

SUSPENSIÓN DE SERVICIOS DE LAS AMBULANCIAS PRIVADAS DE MADRID

Madrid, 6.—A partir de las 20,00 horas del lunes, dejaron de prestar servicio a la Seguridad Social las ambulancias privadas de Madrid, según ha informado a «Efe» la Asociación de Empresarios de Ambulancia (ANEA).

Las ambulancias privadas, que representan el 80 por 100 de las ambulancias de Madrid, han adoptado esta actitud ante la falta de acuerdo en las negociaciones, según ha informado la Asociación.

HOMOLOGADO EL CONVENIO DE AUXILIARES DE VUELO DE «IBERIA»

Madrid, 6.—El Boletín Oficial del Estado publicó ayer una resolución de la Dirección General de Trabajo por la que se homologa el convenio colectivo interprovincial de los auxiliares de vuelo de «Iberia».

El convenio, que incluye una definición de categorías y establece las pruebas de ingresos, promoción y progresión, reconoce y regula el funcionamiento de las secciones sindicales y de los comités de empresa.

En un comunicado remitido a los medios informativos, los jornaleros dan cuenta de que el Gobierno Civil ha reconocido los atrasos que reclamaban, aunque no ha hecho efectivo el importe de los mismos.

Además, por parte de la Diputación Provincial se posibilita el pago de un porcentaje importante de la deuda, aunque señalan los trabajadores que dicha posibilidad está cortada «por los intereses de las direcciones comarcales del PCE y CC.OO., que hacen que el alcalde de la localidad —perteneciente al PCE— no cubra el trámite necesario para hacer efectiva la vía que ofrece la Diputación». «No obstante —añade

bolsa de madrid

BANCOS Y SEGUROS

Bilbao.....	213	213
Atlántico.....	208	208
Central.....	224	224
B. E. de Crédito.....	207	207
Exterior E.....	211	211
Hispano A.....	210	209
L. Quesada.....	—	—
Pastor.....	264	264
Popular E.....	179	179
Rural y M.....	—	—
Santander.....	244	244
Vizcaya.....	218	220
Urquijo.....	157	157
Bankinter.....	118	118
Bankunión.....	123	125
U. y Fénix.....	—	200

ELECTRICIDAD, ...

Fenosa.....	—	52,75
Hidroel. Española.....	62,50	63,50
Iberduero.....	61,50	61
Unión Eléctrica.....	63,75	63,50

SIDEROMETALURGICAS

Y MINERAS		
Altos Hornos Vizcaya.....	11,50	11
Citroen H.....	—	33
Duro Reiguera.....	50	49
Fasa-Renault.....	—	86

Comsa.....	—	—
M. de Santa Ana.....	—	52
Seat.....	30	29

QUIMICAS Y TEXTILES

Cross.....	31,50	31,50
Hidro-Nitro.....	27	—
Papelera Española.....	—	13
P. Leiza-Sarrió.....	259	—
P. Reunidas.....	102,50	—
U. Exp. Río Tinto.....	—	30,25
Unión Resinera.....	—	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

Cristalería E.....	—	—
Dragados y C.....	30,25	—
Port. Valderribas.....	—	—

MONOPOLIOS

Campsa.....	191	192
Tabacalera.....	—	115
Telefónica N. E.....	56	55

VARIAS

Finanzauto.....	—	85
Galerías Preciados.....	36	35

Homenaje a Rodolfo Halffter

El propio compositor presentó dos conciertos de su obra pianística, interpretados por García Chornet

Con motivo de cumplirse este año el 80 aniversario del nacimiento del compositor español Rodolfo Halffter, la Fundación

Juan March celebrará en su sede hoy, miércoles y el próximo día 13, dos conciertos en homenaje al compositor, que se-

rán ofrecidos por el pianista Perfecto García Chornet, quien interpretará varias obras para piano de Halffter. Ambos conciertos irán precedidos de una presentación a cargo del propio compositor. Hoy inter- vendrá también, en nombre de la Fundación Juan March, el crítico musical y compositor Tomás Marco, actual secretario del Departamento de Música de esta institución.

Rodolfo Halffter nació en Madrid el 30 de octubre de 1900. Autodidacta de formación, al estallar la guerra española se trasladó a México, país en el que desde entonces ha desarrollado una intensa labor musical: como fundador y director del primer grupo de ballet mexicano titulado «La Paloma Azul»; como maestro, en el Conservatorio Nacional de Música; director de la revista «Nuestra Música» y colaborador en el periódico «El Universal Gráfico», y como gerente de Ediciones Mexicanas de Música. Fue secretario general de la sección mexicana de la Sociedad Internacional de Música Contemporánea; presidente de la Asociación Musical Manuel M. Ponce y director de conciertos de Bellas Artes. En 1968 fue designado miembro numerario y vitalicio de la Academia de Bellas Artes de México. Ha sido galardonado con el Premio Nacional de Ciencias y Artes del Gobierno de México. Ha compuesto más de 40 obras para orquesta, conjuntos de cámara, coro, canto y piano solo, etc.

El pianista valenciano Perfecto García Chornet es catedrático de Piano en el Conservatorio de Valencia.

Por el mundo de la música

El programa Lunes Musicales de Radio Nacional se dedicará el próximo día 11 a las variaciones de Chopin. Actuará el pianista Joaquín Parra. La transmisión, en directo, se hará desde la madrileña Sala Fénix, a las 20 horas, por frecuencia modulada.

En el Teatro Real de Madrid, los días 8, 9 y 10 actuará la Orquesta Nacional de España bajo la dirección de Igor Markevitch y con la participación del Coro Nacional. Serán interpretadas obras de Mozart (Misa «de la Coronación») y de Markevitch.

ESCAPARATE

«AZORIN INTEGRO»

Escribir sobre ese libro nos obliga a hacerlo con una especial emoción por varias razones. Entre ellas, la admiración sentida siempre hacia el pulcro maestro de las letras. José Martínez Ruiz, la vivencia que se experimenta al ponerse en contacto con estas páginas; el cariño del autor, Santiago Riopérez y Mila, hacia Segovia —que nos expresa en una amistosa carta—, ya fue colaborador de nuestro periódico y desciende de una familia segoviana, dándose la circunstancia de que su padre, don Daniel Riopérez, joyero de la Casa Real, fue el artífice que construyó la corona de la Virgen de la Fuencisla...

Pero, aparte de estas estimaciones personales, queremos señalar que el libro es una gran obra-homenaje a Azorín, quizá lo más completo que sobre el gran estilista se haya escrito; no en vano el autor mantuvo estrecho contacto con el maestro durante diez años, y Azorín le confió muchas cosas desconocidas sobre él, le dio cartas, testimonios... un buen número de ellos completamente inéditos.

Santiago Riopérez y Mila ha realizado una obra auténticamente monumental sobre Azorín, un estudio completísimo que llena más de 700 páginas, con amplia documentación, con análisis, con críticas, con aire también antológico... Naturalmente, Santiago Riopérez trata con un especial cariño todo lo que se refiere a la admiración que Azorín tuvo por Segovia —recordemos su novela «Doña Inés»—. En resumen, una gran obra sobre José Martínez Ruiz, fundamental para conocer la vida, la obra y la personalidad del gran maestro. Lleva también una interesante colección de fotografías. (Edita Biblioteca Nueva).

«TOBIAS Y EL ANGEL»

Frank Yerby es un escritor de moda no sólo en Norteamérica, sino en países donde, como el nuestro, sus novelas se han distribuido rápidamente. En la presente cuenta las impresiones de un muchacho que regresa de la primera guerra mundial a su país y se encuentra con una situación muy peculiar en Estados Unidos: los gangsters hacen de las suyas, la industria del cine escala cotas altas, la juventud tiene una forma de vida muy libre... Tobias se encuentra incrustado y envuelto en ese ambiente, en el que primero se encuentra rechazado para, después, caer de lleno en su remolino. (Edita Planeta. Colección Contemporánea).

ESTUDIOS UNIVERSITARIOS

Dos nuevos tomos de la colección, interesante colección, «Guía de los estudios universitarios». Se trata de los referidos a «Farmacia», escrito por José María Suñe Arbussa, y «Derecho», de Jesús López Medel. Se recogen en ellos el contenido, los programas, las particularidades y las salidas de cada especialidad (Edita Eunsa).

«EL DIABLO DE LA BOTELLA»

Junto al del título del libro, se publican en éste otros cuatro relatos más de Robert Louis Stevenson, conocido novelista, con un haber muy importante de títulos, con una fama sólida ganada a pulso y con un estilo especial en su narrativa, que ha hecho que durante generaciones, sus novelas y relatos cuenten con gran número de adeptos. (Publica Alianza).

«EL GRAN RELOJ»

A partir del asesinato de una mujer, se inicia una narración que Kenneth Fearing desarrolla con habilidad y con un estilo muy propio, dentro de las peculiaridades que, en líneas generales, tiene la novela policiaca. (Publica Bruguera. Libro Amigo).

«LAS CLAVES DE LA ASTROLOGIA»

Libro de mucho interés para los aficionados a estos temas, pero nos aventuramos a decir que cualquier lector encontrará también sugestivo el contenido, por cuanto es algo que nos concierne a todos y de lo que en alguna ocasión hemos hablado o sobre lo que hemos pensado. Jacques Halbronn es un experto en la materia, y de ahí la credibilidad del contenido divulgador del libro, que lleva también numerosas ilustraciones explicativas (Publica Edaf. Colección Esoterismo).

«LA INTEGRACION SOCIAL DE LOS DEFICIENTES MENTALES SEVEROS Y PROFUNDOS.»

Se trata de la polaca Hanna Olechnowicz destinado especialmente a los interesados en la materia, a los profesores, a los padres... En varios capítulos, que cuentan también con varias ilustraciones, se recoge una serie de consideraciones, observaciones y estudios relacionados con técnicas y tratamientos que pueden ser preferentemente aplicables a la rehabilitación de los subnormales profundos y severos. (Publica Fundación General Mediterránea. Precio, 500 pesetas).

P. M. C.

ARTE EN LA REPUBLICA CHINA



El Batik es una de las más apreciadas herencias de la historia china. Se inició en la Dinastía Tang (618-905 DC) y, actualmente se ha convertido en parte demasiado interesante de las bellas artes modernas.

Sin lugar a dudas, su principal exponente en la República de China es K.C. Huang, quien se ha desempeñado como director de la Sociedad de Arte de China, y fundó el Grupo Chino de Arte Moderno.

Las obras de Huang ha sido exhibidas en América, Japón, España y Alemania Occidental, entre otros países, obteniendo las más altas críticas por parte de los entendidos. Sus trabajos van desde las acuarelas y el óleo hasta llegar al Batik.

Desde Gran Bretaña

La mayor biblioteca europea de consulta

Londres (LPS). Una biblioteca de Gran Bretaña se convertirá en la mayor de las bibliotecas europeas de consulta al inaugurarse un anexo en marzo del año próximo.

La Mitchell Library de Glasgow, centro industrial de Escocia, ya posee más de un millón de obras y el anexo, valorado en 18 millones de dólares, dará cabida a cuatro millones de volúmenes.

Esta biblioteca se fundó en 1877 con 14.000 volúmenes, financiada mediante un legado de Mr. Stephen Mitchell, uno de los magnates del tabaco de dicha ciudad.

«El anexo agregará una nueva dimensión al edificio al crearse siete departamentos, entre ellos los de ciencias sociales, topografía, bellas artes y recreación», manifestó Mr. Fred Mitchell, jefe de consultas de la biblioteca, quien añadió: «Actualmente nuestro material, que comprende desde ciencia y filosofía hasta historia regional y patentes, recibe solicitudes de información de todo el mundo.

«A nivel más especializado, contamos con lo que se describe como la mejor colección del mundo de manuscritos del poeta escocés Robert Burns, así como libros sobre su vida y obra. Otra fuente constante de consultas es nuestro excepcional archivo fotográfico de la North British Locomotive Company, comprendido entre 1860 y 1962. Esta compañía de Glasgow fue en sus tiempos la tercera fábrica de locomotoras del mundo, en orden de importancia, y suministró más de 28.000 locomotoras a países de América Latina y Africa, a la India, China, Japón y Australia, además de Europa».

El anexo contendrá asimismo una sala de 500 asientos para conferencias y exposiciones y un teatro de 400 asientos, un café y un bar.

COMERCIANTE, INDUSTRIAL

¿Tiene Vd. informado al público de sus artículos y de sus productos?

EL ADELANTADO DE SEGOVIA le ofrece ese medio.

CONFIRMADA LA CANDIDATURA DEL REY DE ESPAÑA AL NOBEL DE LA PAZ

Oslo, 5.—La Emisora Nacional noruega «NRK» y el mayor diario de Oslo, «Aftenposten», recogen hoy martes la noticia de que el Rey don Juan Carlos I de España es uno de los candidatos al premio Nobel de la Paz 1980. La publicación de la noticia en ambos medios supone la confirmación de que el Comité Nobel del Parlamento noruego ha aceptado oficialmente la candidatura presentada en favor del Monarca español.—Efe.

EL SALVADOR

Declaraciones del embajador español sobre la ocupación de la Embajada

El embajador español en San Salvador, Víctor Sánchez Mesas y Juste, realizó telefónicamente a la agencia Efe, poco después de la ocupación de la sede diplomática española por activistas de las Ligas Populares 28 de Febrero, en las que dijo, entre otras cosas: «Después de varias horas seguidas en el despacho, ya se empieza a notar, pero estamos bien todos. Lo digo no solamente por mí sino por los familiares de los colaboradores, si ellos lo oyen, que sepan que estamos todos bien. Esperando las negociaciones que se ve que llevan un camino lento.»

«En la Embajada estamos once, antes eramos catorce, pero a tres les dejaron marchar por problemas familiares y los demás, somos tres españoles, entre ellos el consejero de Embajada, don Juan Carlos de Ra-

nero.

«Estábamos en horas de trabajo, vinieron a mediodía.

«No he podido hablar con ninguna autoridad salvadoreña, la explicación que me dan los ocupantes es que están en la organización interna de la ocupación, son una veintena de jóvenes hombres y mujeres, ellos tienen la palabra sobre como se van a llevar las negociaciones.

«Alguno me ha preguntado si yo quería mediar. Le he dicho ¡cómo no!, porque una de las misiones de cualquier diplomático es la mediación, si además en la mediación incluso influye su seguridad, con más razón.

«Y ahora, en este momento, uno de los responsables de esta ocupación me da una hoja con las peticiones.

Primero libertad para varios miembros del FAPU y LPR.

«La segunda petición es para que se haga presente la comisión de derechos humanos de la OEA para que investigue la realidad que vive el pueblo salvadoreño, y la tercera para que se haga presente una comisión permanente de la Cruz Roja Internacional para que auxilie a nuestro pueblo de esta ola de represión que se ha incrementado en estos últimos días. Efe.

Hoy, elecciones en Gibraltar

Londres, 6.—El cierre de la frontera de España con Gibraltar será el factor dominante de las elecciones que se celebran hoy, miércoles, para elegir los componentes de la Asamblea gibraltareña, escribe el corresponsal del diario londinense «The Times» en Gibraltar. El corresponsal vaticina un nuevo triunfo del actual ministro principal, sir Joshua Hassan, y de su coalición «Asociación para el Avance de los Derechos Civiles» (AACR) y «Partido Laborista de Gibraltar» (GLP).—Efe.

PANORAMICA

YUGOSLAVIA: El octogenario presidente yugoslavo, Josip Broz Tito, a quien hace algo más de dos semanas le amputaron la pierna izquierda, continúa su rápida recuperación hasta tal punto, que ya puede encargarse, en parte, de los asuntos de Estado.

FRANCIA: El senador francés Henri Caillavet, del grupo de la izquierda democrática, presentó ante la mesa del Senado, doce proyectos de ley destinados a modificar la Constitución para dar más amplios poderes al Parlamento. En los textos se propone la reducción, de 7 a 5 años, el mandato del Presidente de la República.

EL SALVADOR: El psiquiatra salvadoreño Fernando Martín Espinosa Altamirano, destacado miembro del izquierdista «Movimiento Nacional Revolucionario» (MN), fue ametrallado anoche por desconocidos en su residencia en San Salvador. Espinosa Altamirano se graduó de médico en España.

MEJICO: El diestro mexicano Eloy Cavazos fue elegido ayer ganador del trofeo «La zapatilla de oro», destinado a premiar al gran triunfador de la pasada feria de enero en León (Méjico).

AFGANISTAN: El hombre fuerte de Afganistán, Babrak Karmal, conmemoró el aniversario del profeta Mahoma concediendo la amnistía a 448 condenados a muerte.

EE. UU.: El secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, presentó al Congreso una petición de ayuda exterior por valor de 10.400 millones de dólares para el año fiscal de 1981, que comienza el próximo primero de octubre.

Usando la inteligencia.

Y ahora todo un GSA por 449.500 pts.^{ff.}

Consumo: 6'4 litros a 90 kms./h.



Cilindrada:	1.130 c.c.
Potencia:	56 C.V.
Velocidad:	153 Km/h.
En dos versiones:	Berlina y Break.

Usando la inteligencia, a veces el hombre hace cosas así.

CITROËN GSA

DESDE MI ATALAYA

EL FUTBOL PROVINCIAL: COMENTARIO A LOS ENCUENTROS DEL PASADO DOMINGO

EL CLUB DE JUDO «HERMANOS MERINO» PARTICIPA EN UNA COMPETICION OFICIAL

FUTBOL

La jornada dentro del fútbol provincial quedó, otra jornada más «coja», debido a que sólo se jugaron encuentros en el grupo 14. Algo parecido sucedió en el Campeonato Juvenil, dado que al haberse adelantado encuentros en jornadas anteriores hizo que solamente se disputaran dos partidos.

En torno a lo acontecido en la jornada basamos nuestros comentarios de hoy.

3.ª REGIONAL ORDINARIA
GRUPO XIV

EL ESPINAR, 3
NAVA ASUNCION, 1

Se esperaba más de los de Nava. Pero la victoria de los espinaricos es clara y no deja lugar a dudas sobre las posibilidades que tuvo el conjunto visitante. Ello hace que el equipo de Nava de la Asunción vea amenazada su tercera posición a la vez que los vencedores mantienen posibilidades de una mejor clasificación.

SAN LORENZO, 2
PINILLOS, 1

Los de la capital sabían lo que se jugaban en este encuentro, ya que si salían vencidos se iban a encontrar en lugares muy alejados de la comodidad. El resultado parece reflejar el equilibrio de fuerzas que existió en el campo, dado que el Pinillos también tenía necesidad de los puntos.

ESCARABAJOSA, 1
BERNARDOS, 3

Buena racha llevan los de Bernardos de victorias. Y además, como sucediera el domingo, lograda en base a jugar fenomenalmente bien al fútbol. Nada hay que oponer a su victoria que fue lograda limpiamente. Los locales jugaron como en ellos es habitual, pero nada pudieron hacer ante el juego incisivo y brillante del equipo de Bernardos, el cual ocupa ahora la cuarta plaza de la clasificación y con muchas posibilidades de ascender más.

VOLTOYA, 1
VILLACASTIN, 6

Era lógico, y aunque no se pudiera pensar en una victoria tan aplastante del Villacastin, estos lo tenían fácil. El conjunto de Juarros continúa sin levantar cabeza y viene siendo presa fácil para sus oponentes. Los vencedores se colocan, con su goleada, a cuatro puntos del líder y con posibilidades de mantener su puesto por algún tiempo.

ESPIRDO, 3
ABADES, 2

Continúan luchando con fuerza los equipos que están situados en la «cola». El resultado demuestra que el Abades continúa en su línea de ascenso y que el Espirido no quiere perder la oportunidad de lograr posiciones mejores. Buen triunfo.

CAMPEONATO JUVENIL

SAN LORENZO, 3
SAN RAFAEL, 2

Ninguno de los equipos tiene demasiadas ilusiones en quedar a la cabeza de la clasificación. Por ello quizás jugaron un buen partido y se dedicaron a intentar marcar goles que es la sal del fútbol. Con ello entretuvieron a los espectadores.

LA GRANJA, 0
G. AYLLONESA, 2

Corren parejos. El conjunto mayor y el de los peques del C.D. La Granja, corren caminos parejos. Cuando todo hacía predecir, y los resultados así lo demostraban, que el conjunto granjeño sería uno de los más aptos aspirantes para el título, su fuerza se apagó y ahora no son capaces de vencer a ningún equipo. Dicen que si falta dedicación por parte de quien les dirige y que al equipo se le ha dejado un poco de la «mano». No lo sé. Pero lo cierto es que donde todo empezó bien, parece querer acabar muy mal.

JUDO

TOLEDO A COMPETIR

El próximo domingo y en hora de las 12 de la mañana, dará comienzo en Toledo, en las instalaciones de la Universidad Laboral, un torneo inter-regional de judo que ha organizado la Federación Castellana de Judo y Disciplinas Asociadas.

Por vez primera, y junto a clubs de Guadalajara, Toledo, Ciudad

Real, Avila y Cuenca, Segovia va a intervenir a través de la participación de 20 judokas integrados en el Club de Judo «Hermanos Merino».

Seis serán los pesos que intervendrán, actuando dos por cada categoría.

Con este motivo el citado club ha organizado un viaje en autocar, o autocares, puesto que son muchos judokas y familiares de los mismos que van a acudir, aunque no intervengan en la competición. Los gastos de viaje serán por cuenta del Club, y la «broma» les va a costar no menos de 50.000 pesetas. «Ahora, dicen, lo que nos hace falta es que las promesas económicas del Ayuntamiento puedan ser reales y se nos compense en alguna forma de este gasto, para nosotros importante».

Desde el punto de vista eminentemente deportivo, el hecho de que el judo segoviano se lance a participar más allá de «nuestras fronteras», supone el dejar constancia de la corta pero eficaz labor de un club que ha sabido coger el «hilo» del deporte trabajando por y para él.

J.M.ª

FUTBOL

Preparativos

para el

España-R. D. A.

Málaga, 6.- En el estadio malagueño de «La Rosaleda» brigadas de obreros trabajan intensamente de cara a la celebración, el próximo día 13, del encuentro internacional de fútbol entre la selección española y la de Alemania Oriental.

Una vez terminado el sembrado del terreno de juego, se mejoran actualmente las torretas de iluminación y los vestuarios.

Para no estropear el césped se ha decidido que tanto el Málaga como el Atlético Malagueño realicen sus entrenamientos en el terreno anexo.

Mala actuación de la representación segoviana en el sector federaciones de cross

Vicente Polo vencedor del trofeo «Ingenieros de Montes» de cross

La noticia, pese a no ser positiva, hay que darla. Y quizás extrañe más el tener que decir que en una ocasión, y ya es raro, los atletas segovianos no han cosechado triunfos en una carrera. Pero sin que puedan catalogarse como «paños calientes», lo sucedido en el Sector de Federación de Cross disputado el pasado domingo en Alba de Tormes (Salamanca), si hay que señalar que ahora se está «recogiendo» la poca siembra que en años anteriores se hizo en este campo. El hecho de no haber celebrado pruebas de cross; la no dedicación de medio alguno, ni económico ni personal, al desarrollo de esta parcela deportiva, trae como consecuencia el tener que «sufrir» carreras como la del domingo. Que federaciones que en el ranking nacional estén mucho peor clasificadas que Segovia hayan copado muchos mejores puestos, supone una llamada de atención para quienes tienen o han contraído la obligación, de trabajar por y para el deporte.

De lo ocurrido el domingo valgan estas «imágenes»:

ATLETISMO

Nueva marca mundial femenina en 600 metros

Moscú, 6.- La soviética Nadia Mouchta, de 26 años, estableció una mejor marca mundial de los 600 metros, en el curso de una reunión de atletismo en sala disputada anoche en la localidad de Briansk.

La atleta rusa cubrió la distancia en un tiempo de 1 minuto, 27 segundos y 3 décimas. Efe.

CATEGORIAS

Cadete Femenina

1ª Rosa Mª del Olmo (Burgos); 11ª Rosa Mª Niño (Segovia); 29 Elena Pérez; 34 Concepción Conde; 39 Inmaculada Marugán.

Participaron ocho equipos, Segovia en último lugar.

Cadete Masculino

1º Antonio Fernández (Salamanca); 28 Félix Matarranz (Segovia); 30 Carlos García; 36 Fernando Romano; 38 Luis Gómez. Segovia último por equipos.

Juvenil Femenina

1ª Asunción Antolín (Burgos); 5ª M.ª José Perela (Segovia); 8ª Marianela Merino (Segovia); 32 Inmaculada Marugán; 35 Aurora Gil.

Por equipos, 6º Segovia. Hay que destacar la buena carrera de María José y Marianela. La primera ha sido invitada, tras el puesto logrado, a los Campeonatos de España por parte de la propia Federación Española. Enhorabuena.

Juvenil Masculino

1º Javier Nieto González (Salamanca); 16 Ricardo Montes Calvillo (Segovia); 21 Justo Santamaría (Segovia); 34 José Sancho (Segovia); 37 Jesús Rosado (Segovia).

Una vez más últimos por equipos los segovianos.

Marcha Juvenil (5.000 metros)

Se disputó esta prueba por carretera y solamente intervinieron cuatro de las ocho provincias invitadas, ello fue motivado por la dificultad técnica de la marcha. Los resultados habidos fueron:

1º Julio Marinas Salvador (Zamora), 27'31"; 7º Julián San Antonio (Segovia), 30'25"; 10º Juan C. Adanero (Segovia), 30'35"; 12º Manuel del Prisco (Segovia), 35'10"; 13º José Manrique (Segovia), 37'45".

Venció Zamora por equipos y Segovia fue 3ª.

Como podrá observarse en muy pocas ocasiones ha tenido el cross segoviano peor actuación que en ésta. Y lo que más «duele» es que esto suceda con las categorías que empiezan.

Habrà que trabajar a fondo y la Federación lo sabe. Lo que hacen falta son medios, que brillan por su total ausencia.

DEPORTE UNIVERSITARIO

Tuvo lugar el sábado último en Madrid la celebración del Trofeo «Ingeniero de Montes» que aglutinó en la línea de salida a casi centenar y medio de atletas universitarios del distrito madrileño.

Por Segovia acudió el equipo de Domingo de Soto que una vez más ha visto colmadas sus inquietudes deportivas con el éxito. De otra parte, el vencedor, Vicente Polo, que aunque corría con Telecomunicaciones es atleta del Blume-Europol, dio muestras de un gran momento deportivo y venció con autoridad. El resto de los participantes segovianos tuvieron esta clasificación:

2º Luis Cuesta; 13º Fernando Polo; 34 Tomás Lorenzo; 45 José Mª de Frutos, y 56 Jorge Acinas.

Por equipos el Domingo de Soto se clasificó tercero. Primero fue Montes y segundo, Derecho, de Madrid.

Lo dicho, una muy buena actuación de los universitarios segovianos.

J. M.ª

Empate, 1-1, en el Nou Camp

La Supercopa europea para el Nottingham

El Nottingham Forest, que empató a un gol con el Bar-

celona en el «Nou Camp», se adjudicó la Supercopa Europea haciendo valer el solitario tanto que marcó en su propio campo una semana antes. Los dos goles se consiguieron en el primer tiempo. Se adelantó el conjunto azulgrana cuando, en el minuto 25, un claro derribo de Gray sobre Simonsen fue sancionado por el alemán Eschweils con el castigo máximo que transformó en gol Roberto. En el minuto 41, a la salida de un córner falla estrepitosamente Artola y el volante Burns cabeceó a la red. Pudo incluso aumentar su ventaja el cuadro inglés porque en el segundo minuto de la segunda parte Olmo derribó a Woules dentro del área. Pero en esta ocasión Artola detuvo el lanzamiento de Robertson. Después, pese a que el Barcelona presionó, sustituyendo incluso a un defensa, Serrat, por un delantero, Esteban, el marcador ya no se movió. Y el Nottingham, que empató justamente, conseguía el trofeo máximo del fútbol en Europa.

El Barcelona alineó a Artola, Estella, Miguél, Olmo, Serrat (Esteban); Rubio, Simosen, Sánchez; Roberto, Asensi y Carrasco. Aunque no se llegó al lleno, el estadio barcelonista

registró una gran entrada. Y, al final del encuentro, el presidente de la UEFA, el italiano Artemio Franchi, entregó la supercopa al capitán del Nottingham, McGovern.

II Campeonato Provincial de Baloncesto Infantil

Se celebró la segunda jornada del II Campeonato Provincial de Baloncesto Infantil, dándose los resultados siguientes:

San José, 66; OAR, 17.
J.P.M., 110; Aneja, 9.

En primer lugar jugaron San José y OAR en la cancha del colegio de San José Obrero, con bastante afluencia de espectadores, en su mayoría infantiles.

Los colegiales fueron siempre por delante en el marcador, pues debido a que los oaristas carecen de entrenamiento pues no encuentran horas en ninguno de los pabellones deportivos existentes en la capital, aparte de la crisis económica por la que atraviesa en estos momentos el C. P. OAR, único club segoviano que año tras año realiza una extraordinaria promoción deportiva, habiendo llegado varios años a tener en sus filas de mil a mil doscientos deportistas, por lo que la economía del club se ha agravado aún más con la participación del equipo de 2.ª División Nacional de Tenis de Mesa.

Por el OAR jugaron: Miguel, Arribas, Sanz, Peña, Martín, Montero, Callejo, Berzal y Guzmán.

Como ya queda dicho los del San José fueron muy superiores al OAR ya que bien es verdad además de estar más entrenados eran mucho más altos que sus oponentes y eso es un hándicap para ganar un partido. Por el San José jugaron Palomar, Farelo, Tejedor, Marugán, Mira, Egido, Sanz, Tomé, Pascual, Postigo y Pastor.

En el segundo encuentro se enfretaron el C. J.P.M. y el equipo de la Aneja. En este encuentro también se vio la clara superioridad del J.P.M., que al final salieron victoriosos por el tanteo abultado de 110 a 9.

CESTO

TELEFONOS DE

EL ADELANTADO

Dirección: 414698
Redacción: 414697
Administración: 414696

QUINIELAS

Setenta acertantes de catorce resultados que cobrarán 2.683.581 pesetas cada uno.

2.938 acertantes de trece resultados que cobrarán 63.936 pesetas cada uno.

41.583 de doce, que cobrarán 4.517.

Tal y como la vemos para la jornada próxima:

1 SEVILLA-MÁLAGA	X	X	2
2 AT. MADRID-BURGOS	X	X	2
3 AT. BILBAO-HERCULES	X	X	2
4 VALENCIA-R. SOCIEDAD	X	X	X
5 R. VALLECANO-SALAMANCA	X	X	2
6 BARCELONA-R. MADRID	X	X	X
7 ALMERIA-BETIS	X	X	X
8 REAL ZARAGOZA-ESPAÑOL	X	X	2
9 CASTILLA-HUELVA	X	X	2
10 ELCHE-LEVANTE	X	X	2
11 OVIEDO-MURCIA	X	X	2
12 SANTANDER-CASTELLÓN	X	X	2
13 VALLADOLID-ALAVES	X	X	2
14 ALGECIRAS-CELTA	X	X	2

La Olimpiada se celebrará, afirma el ministro soviético de Deportes

Roma, 6.—El ministro soviético del Deporte, Nicolai Pavlov, asegura en una entrevista al diario romano «Il Messaggero» que «La Olimpiada de Moscú se celebrará» y opina que la razón principal que empuja a Jimmy Carter al boicot es «que sólo piensa en su campaña electoral».

Parafraseando un discurso de Leónidas Breznev, Pavlov indicó que Carter «se sirve del deporte para desviar a los americanos de sus problemas: los aumentos de precios, el paro, la droga y la crisis energética» y que «si no hubiera ocurrido lo de Afganistán, hubiera encontrado otro pretexto».

A propósito de la invasión de Afganistán, Pavlov declaró que «si no se hubieran movido los centros imperialistas, que desde la zona de la frontera afgano-paquistaní han lanzado contra los revolucionarios sus bandas con armas de fabricación china y americana, el Gobierno de Kabul jamás hubiera pedido ayuda a las tropas soviéticas».

Sobre el tiempo que permanecerán las tropas soviéticas en Afganistán, dijo: «Volverán a casa apenas dejen en paz al Afganistán las fuerzas que actualmente la amenazan».

En sus declaraciones, publicadas ayer martes en «Il Messaggero», Pavlov reveló que, a pesar de las amenazas de Carter, actualmente se encuentran en giras de exhibición por la Unión Soviética los equipos de lucha y boxeo de los Estados Unidos.

Agregó que, a su vez, el equipo soviético de atletismo está participando estos días en competiciones en los Estados Unidos.

«El boicot, pues, más que un intento de anular nuestras olimpiadas, es la represión del espíritu deportivo y pacífico de los americanos», dijo Pavlov.

Señaló que la mayor parte de los deportistas del mundo quieren participar en las Olimpiadas de Moscú «y estoy convencido —añadió— que el Comité Olímpico Internacional que se reunirá en Lake Placid los días 9 y 10 de febrero dará a Carter la respuesta que se merece».

«Si dependiese sólo de los deportistas —manifestó también— la paz correría peligro y, personalmente, estoy convencido de que también Carter, una vez vencidas las elecciones, volverá a alargar los brazos y besar a Breznev, como lo hizo en Viena».

En respuesta a la actitud del Gobierno británico, favorable al boicot, insinuó que mayores razones tienen los países democráticos para boicotear a este país, por sus demostraciones de racismo y su creciente apoyo a Sudáfrica.

Respecto a la realización de los Juegos Olímpicos, declaró su absoluto convencimiento en que se harán y descartó atentados terroristas. Sobre este particular, reveló que «los expertos de Alemania Occidental, incluido el ministro del Interior, que estuvo en Moscú recientemente, nos dieron consejos útiles».

SUCESOS

EN ESPAÑA

CUATRO MUERTOS AL CHOCAR UN TURISMO CON UN CAMION

Castellón de la Plana, 6.—Cuatro personas resultaron muertas ayer al chocar el vehículo en el que viajaban con un camión, GE-77995, en el kilómetro 109 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término municipal de Puebla Arenoso (Castellón).

El turismo CS-1028-F se empotró en el camión citado, conducido por Antonio Navarro Caballero, y murieron instantáneamente sus cuatro ocupantes: José Salvador Norte, de 37 años, empresario de la plaza de toros de Vinaroz; su esposa, Francia Navidad Dotre, de 34; su hija María Salvador Navidad, de tres, y su hermano Joaquín Salvador Norte, de cuarenta y cinco años, que conducía el vehículo.

DOS JOVENES HERIDOS DE GRAVEDAD POR UNA EXPLOSION, CUANDO REALIZABAN EXPERIMENTOS

Madrid, 6.—Dos jóvenes, Gonzalo Manuel García Bracamonte y Francisco Vitalón y Cámara, de 16 y 15 años, respectivamente, sufren heridas de gravedad, a consecuencia de una explosión ocurrida hacia las 15,30 horas de ayer en el domicilio del primero, calle de Pedro Texeira, 4.

Según parece, por las informaciones recogidas, ambos muchachos estaban haciendo experimentos mezclando azufre, clorato potásico y polvo de carbón, cuando se produjo el accidente.

Los dos jóvenes fueron trasladados inmediatamente a la Residencia Sanitaria «La Paz», donde están siendo asistidos. Vitalón y Cámara sufre heridas en torax y pierna derecha, de pronóstico grave; García Bracamonte padece heridas contusas, amputación de cuatro dedos de la mano izquierda y shock traumático, de pronóstico muy grave.—Efe

NIÑA DE SEIS AÑOS SALVA A SUS HERMANOS DE MORIR EN UN INCENDIO

Puente Genil (Córdoba), 6.—María del Carmen Moscoso Palomo, de seis años, salvó a sus dos hermanos, David y Moisés, de 4 y 2 años, respectivamente, de perecer en un incendio en su domicilio.

El fuego se originó en la casa número 53 de la calle Ruiz de Alda, de la Aldea del Palomar, perteneciente al término de Puente Genil. Los niños dormían cuando se produjo en la habitación el incendio, que después se propagó a toda la vivienda.

María del Carmen, apenas sin fuerzas, tomó a sus hermanitos en sus brazos y atravesó el fuego hasta llegar a la casa de enfrente, donde se encontraban sus padres, ignorantes del siniestro.

Las pérdidas alcanzan más de 300.000 pesetas, ya que ardió el inmueble entero. El padre, que está en situación de desempleo, ha empezado a recibir donativos y ayudas de sus vecinos para remediar la precaria situación en que ha quedado la familia.—Efe

DESTRUIDOS POR INCENDIO LOS ESTUDIOS DE TELEVISION ESPAÑOLA EN VALENCIA

Valencia, 6.—Los estudios de Televisión Española en Valencia, donde se emite el programa «Aitana», han quedado totalmente destruidos por un incendio.

El incendio se ha producido, al parecer, por un cortocircuito, a las seis y media de esta mañana.

La señora de la limpieza, que en esos momentos se encontraba allí, notó un chispazo en el cuadro eléctrico de los estudios, que provocó el fuego y se extendió por toda la planta.—Efe

EN EL EXTRANJERO

ROBAN 30 KILOS DE ORO EN AUTOPISTA ITALIANA

Terni (Italia), 6.—Tres hombres armados y encapuchados robaron 30 kilos de oro, valorado en unos 36 millones de pesetas, de un vehículo que circulaba por la «Autopista del Sol», en las proximidades de la localidad italiana de Terni.

En el automóvil iban dos comerciantes de Arezzo que debían entregar el oro en algunas joyerías de Roma.

Los asaltantes atravesaron su coche en la autopista y provocaron la detención brusca del que transportaba el oro al que desvalijaron para proceder inmediatamente la fuga. Efe

Stanley Kramer presenta, en Madrid, una película sobre el celibato, «Más allá del amor»



El realizador cinematográfico Stanley Kramer, durante el rodaje de «más allá del amor», da instrucciones a Kaven Quinlan, en el papel de monja, y a Dick van Dyke, el sacerdote que se enamora de ella y es acusado de haberla asesinado.

El director y productor norteamericano Stanley Kramer presentó anoche en Madrid su última película, «Más allá del amor», en la que, a través del tema del celibato, plantea «la fortaleza del hombre ante una elección que pone en duda sus convicciones», y asistió después a un debate sobre este problema organizado con motivo del estreno de su film.

Kramer explicó en el coloquio que su pretensión con «Más allá

del amor» (the runner stumbles), no ha sido la de hacer una película religiosa, aun cuando usa como telón de fondo a la Iglesia Católica.

«Vivimos en un tiempo en que es difícil saber en qué cree la gente —afirmó—. Quise juzgar valores como obligaciones y busqué la más fuerte de ellas, la de un hombre hacia su Dios. De ahí que la idea de la película sea algo más amplio que una historia de amor entre un sacerdote

y una monja, o el planteamiento del problema del celibato». «He querido, pues, interrogar al mundo sobre la fortaleza de las creencias en el mundo de hoy, conocer hasta donde llegan, y por eso el film no trata de dar una respuesta, sino más bien plantea una pregunta: «¿qué es lo que cree un hombre hoy?».

La película discurre en el año 1927 y se rodó en el pequeño pueblo minero de Roslyn, situado a unos 50 kilómetros de Seattle (USA), tal como aparece en el argumento. En guión de Milan Stitt sobre su obra de Broadway, los principales papeles son interpretados por Dick Van Dyke (padre Rivard), Kathleen Quinlan (hermana Rita) y Maureen Stapleton (señora Shandind).

PRESENTACION DE LOS 30 PRIMEROS NUMEROS DE LA REVISTA «ARGUMENTO»

El consejero delegado de la revista «Argumento», Daniel Lacalle, presentó en el Club Internacional de Prensa de Madrid los 30 primeros números de la publicación, que aparecida en mayo del 77 ha salido mensualmente durante todo este tiempo.

El señor Lacalle dijo que «Argumento» representa fundamentalmente la unión de la izquierda y el dar una visión global de los distintos puntos de vista sin ser en ningún momento una revista de partido. Dijo que la revista se financia a sí misma con un gran número de suscripciones, venta en quioscos y librerías y plantea temas a largo plazo, fundamentalmente reflexiones sobre la universidad, relaciones laborales, feminismo y elecciones.

La nueva fase, que empieza de cara a 1980, plantea una reflexión sobre la «crisis de civilización» y en ella tienen cabida todas las plumas, sin excepción. Los colaboradores alcanzan el número de 400; entre ellos se encuentran algunos que, en la revista de su partido han tenido dificultades para expresar sus ideas. «Efe».

«TIEMPO DE VIVIR» Y LA «ASOCIACIÓN DE PERIODISTAS ARGENTINOS EN ESPAÑA» RECIBEN LOS PREMIOS «DERECHOS HUMANOS DE PERIODISMO»

La asociación pro-derechos humanos ha concedido al programa radiofónico «Tiempo de Vivir» y a la «Asociación de Periodistas Argentinos en España» sendos premios, nacional e internacional, respectivamente, por la labor realizada en pro del reconocimiento y divulgación de los derechos humanos en 1979.

La asociación destacó el alto contenido divulgativo y la profundidad con que se trata la problemática de los sectores marginados del programa emitido por Radio Nacional, «Tiempo de vivir».

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY HACE 50 AÑOS DECIA:

EL REINTEGRO DE LOS ARTILLEROS

Como es de suponer, Segovia ha acogido con verdadero júbilo la amnistía decretada por el Gobierno a los jefes y oficiales de Artillería y alumnos de la Academia que fueron dados de baja en el Cuerpo.

Muchas casas ostentaron durante el día de ayer colgaduras en sus balcones y en todos los semblantes se reflejaba el contento que tan justa medida ha producido en la población.

No en balde, Segovia se ha honrado con el dictado de cuna del Arma de Artillería y por ello no es de extrañar que la medida adoptada por el Gobierno que desde hace unos días rige los destinos del país, haya merecido el beneplácito general de los segovianos.

Los telegramas de felicitación dirigidos con tal motivo al presidente del Consejo de Ministros, han sido numerosos y muy expresivos.

El alcalde, señor Moreno, en cuanto tuvo noticia de dicho acuerdo de amnistía, transmitió al jefe del Gobierno el siguiente telegrama:

«Con motivo amnistía acordada Consejo de Ministros, que afecta a jefes y oficiales de Artillería y alumnos Academia separados de sus funciones, expreso a vuestro señoría alegría y viva gratitud del pueblo de Segovia, de aquel glorioso cuerpo».

EL ADELANTADO se une al general contento y espera de los poderes públicos medidas que completen la normalidad de la población, reponiendo los establecimientos artilleros a la situación anterior.

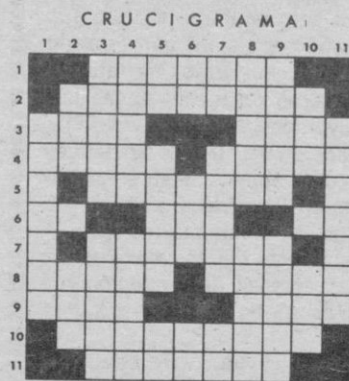
LA CENSURA Y LOS PERIODICOS

El general Berenguer acogió favorablemente la petición que le hicieron los directores de los diarios madrileños en cuanto a la supresión de la censura, y manifestó que hacía suyo el propósito, pero que era necesario proceder con cautela y se llegaría a dicha supresión cuando las circunstancias aconsejen esta medida.

Efemérides

- 1481 Primer auto de fe, en Sevilla, pereciendo en la hoguera seis herejes.
- 1945 Durante la Segunda Guerra Mundial, Hitler manda colgar de ganchos como los que usan los carniceros al jesuita padre Delp, al bisnieto del mariscal Moltke, al hijo del físico Planch Ervin y al ex alcalde de Leipzig, Goerdeler.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Palo cilíndrico que sirve para rasar las medidas de capacidad para áridos (Pl.). 2: Pertenecientes a la parte del mar que dista mucho de la tierra. 3: Lance que pone fin a juego del ajedrez. Ala de un ave despojada de plumas. 4: Daño, calamidad, desgracia. Tuéstelo. 5: Ladrones. 6: Partícula inseparable privativa o negativa. Furia. Nota musical. 7: Dulce hecho con la médula rallana del coco (Pl.). 8: Al revés, elemento considerado como la parte más pequeña a que puede reducirse la materia. Muerte natural. 9: Sorteó. Denotáis alegría. 10: Juez ordinario que pasó a formar parte del cabildo catedral. 11: Al revés, separa mentalmente las cualidades de un objeto para considerarlas aisladamente.

VERTICALES.— 1: Municipio de Mallorca. 2: Concordia. Pronombre posesivo. 3: Tela de algodón fuerte y ordinaria. Mueble parecido al arca, que sirve generalmente para guardar ropas. 4: Cada una de las membranas que tienen los peces, con las cuales se ayudan a nadar. Al revés, nuestro sumisión. 5: Al revés, carta de la baraja. Moral. Terminación de infinitivo. 6: Al revés, nombre de letra. Período de tiempo. Consonantes. 7: Al revés, terminación de infinitivo. Instrumento de labranza. Al revés, nota musical. 8: Decadencia. Al revés, pelo que nace debajo de la boca. 9: Nota musical (Pl.). Ciudad italiana. 10: Astro luminoso. Cierto pariente. 11: Nuevo, inexperto (Pl.).

SOLUCION

HORIZONTALES.— 1: Ra-teros. 2: pelálicos. 3: Mate. 4: Azote. Aselo. 5: Ra-ter. 6: An. Ira. La. 7: Co-coras. 8: omota. Obito. 9: Rita. Reis. 10: Arcediano. 11: eartsbá. **VERTICALES.**— 1: Mana-cote. 2: Paz. Mia. 3: Retor. 4: Alela. otaca. 5: SA. 6: eg. Era. DT. 7: rí. Arado. IS. 8: Ocaso. 9: Sol. 10: Soles. Siena. 11: Novatos. Sol. Til. 11: Novatos.

LOS RIOS SOVIETICOS CAMBIARAN EL CLIMA DE EUROPA

La inversión de los cursos de los ríos soviéticos, proyectada por los científicos para obtener mejores recursos de agua, podría cambiar el clima en el hemisferio norte.

El diario local «La Libre Belgique» detalla hoy en un amplio artículo un «gigantesco programa» de la Unión Soviética para fertilizar las tierras vírgenes de Asia central y del Kazastán mediante una mejor irrigación.

Mientras que las grandes regiones desérticas del norte de la URSS están abundantemente regadas por los ríos que vienen del sur, las llanuras fértiles y pobladas de las regiones antes citadas padecen sequía.

Los especialistas soviéticos consideran que el 84 por ciento del débito fluvial soviético (4.700 kilómetros cúbicos anuales) se vierten hacia el norte (océano Artico), y sólo el 16 por ciento va al sur.

«La Libre Belgique» añade que los científicos soviéticos están preparando un proyecto para modificar esa situación y proyectan la inversión del curso de los ríos.

También advierte que se originarían «graves repercusiones» sobre el medio ambiente y exis-

te un riesgo de cambio de clima en el hemisferio norte.

La consecuencia final sería que la tierra conocería un régimen climático más caluroso durante varios millones de años

SE VA A CELEBRAR EL CARNAVAL AYAMONTINO

Un total de quince agrupaciones folklóricas van a tomar parte en el concurso de comparsas, murgas y chirigotas que se va a celebrar en Ayamonte con motivo del carnaval 1980, convocado bajo el título de «Fiesta de la alegría».

«Bandidos», «Cosacos», «Incas», y «Los ragazzo de la vía Venetto» son los nombres de las comparsas, mientras que las murgas de este año han escogido nombres como «Arlequines», «Ballet de las calentonas», «Las muñecas y su papeón», «Aunque la mona se vista de seda...» y «Los pasotas del rock». Se presentarán al concurso dos chirigotas: «El mayordomo valiente y sus chachas ardientes» y «Travestis». Por último, en la modalidad de infantiles se presentarán al concurso los grupos «Las nubes del atardecer», «Almirantes», «Supermán» y «Los corsarios».

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

NECESITO local de 50 a 70 metros cuadrados. Teléfono 424067.

NECESITO piso alquiler en Segovia, con calefacción, vacío. Llamar 91-2548162. Madrid.

SE alquila oficina en Fernández Ladreda. Teléfono 427006.

SE alquila apartamento amueblado. Urbanización El Parque, San Ildefonso. Teléfonos 424282 y 422208.

PISO estrenar. Teléfono 426614.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia. Ladreda, 25-1.º A. Teléfono 425358.

LLANCASA. Piso a estrenar, tres dormitorios, calle Miraflores. Precio interesante.

LLANCASA. Pisos Ezequiel González, Ladreda, Conde Sepúlveda y muchos más, nuevos y usados. Facilidades.

LLANCASA. Pisos en La Albuera, tres y cuatro dormitorios. Plaza de garaje.

LLANCASA. Pisos muy interesantes para oficinas, consultas, despachos etcétera.

LLANCASA. Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, etc.

LLANCASA. Chalets con parcela, Ortigosa, La Losa y Angeles de San Rafael. Precios interesantes.

LLANCASA. Ocasión chalet con parcela de 6.000 metros cercada, en Sotosalbos.

LLANCASA. Locales de varias dimensiones, los más comerciales de Segovia. Facilidades.

LLANCASA. Compra tierras de labor, preferencia Navalmanzano y pueblos limítrofes.

LLANCASA. Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

LLANCASA. Parcelas en Madrona, La Losa, Hontoria, carreteras de Torrecaballeros, Arévalo y varias más.

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales, fincas rústicas y urbanas. Rapidez y absoluta reserva. Informes: Ladreda, 25-1.º Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR
Teléfono 414881
le ofrece

TOVAR. Pisos Perucho, 85 metros, 3 dormitorios, calefacción, 2 terrazas.

TOVAR. Piso Doctor Pichardo, 140 metros, 5 dormitorios, servicios. Oportunidad.

TOVAR. Piso calle Clavel, 130 metros, 5 dormitorios, garaje incluido.

TOVAR. Pisos construcciones Sousa, distintas extensiones. Facilidades.

TOVAR. Piso Escultor Marinas. 4 dormitorios, planta cuarta, sin ascensor. Oportunidad.

TOVAR. Chalés Las Navillas. Parque Robledo, La Losa, Otero de Ferreros.

TOVAR. Venta local 180 metros, fachada Vía Roma. Buena situación. Facilidades.

TOVAR. Local y garaje calle Rancho. Buen precio y facilidades.

TOVAR. Traspaso establecimiento alimentación. Plaza Los Huertos. Perfectamente instalado. Facilidades.

TOVAR piso estación de autobuses cuarta altura, tres dormitorios y servicios.

TOVAR. Piso Gobernador Fernández Jiménez. Tres cuartos de baño. 170 metros.

MIGUEL TOVAR. Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar, compruébelo. Ezequiel González, 25: Teléfono 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, telf. 413795.

COMPRAS

COMPRA o alquila casa con terreno de labor 420222.

PAGO bien todo lo antiguo: pistolas, monedas, muebles, menudencias. Teléfono 415214.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés. Ladreda, 18.

GANADOS

VENDO 120 ovejas para parir primeros de abril. Razón: «El Moro». Sebúlcór.

VENDO 200 ovejas con lechazos, churras, juntas o en lotes. Conrado López. Torrecilla del Pinar. Teléfono 164442.

TRABAJO

MATRIMONIO segoviano necesita chica en Madrid, interna, sabiendo cocina. 20.000 pesetas y seguridad social. Teléfono 91-2730686 (llamar tardes).

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfono 428122.

SE necesita empleada de hogar fija o asistente. Teléfono 427204.

SE necesita dependiente mostrador, bar El Buscón. Teléfonos 412523-414408. (Ref. 13.089).

SE necesita chica fija. Delegado de Hacienda. Colón, 4. Segovia.

SEÑORA, señorita. ¿Necesita dinero extra en su hogar? Hágase distribuidora de los famosos productos de belleza Avon: Escriba al apartado 14.875 de Madrid o llame al teléfono (Ext. 51) 580011 de Segovia.

AGENTES necesita importante fábrica de quesos de ámbito nacional introducidos actualmente en el ramo de alimentación. Rogamos a los interesados se pongan urgentemente en contacto llamando al teléfono 2316529 y 2313743. Madrid.

SE necesita empleada de hogar. Teléfono 41105.

TRASPASOS

TRASPASO discoteca Riaza por no poderla atender, 2 pistas. Teléfono 2023312. Madrid (de 10 a 6)

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

DEPILACION eléctrica con aguja definitiva: masajes: facial, corporal. Marietta. Teléfs. 414345 y 426420.

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Dr. D. Victoriano Ruano Cabrero

Garganta, nariz y oídos.

Consulta diaria de 4 a 6.

Buitrago 11, 2.º (frente mercado Muerte y Vida)

Teléfono 42 86 10

Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ - DELGADO
TOCOGINECOLOGO

Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes.

Gobernador Fdez. Jiménez, 11, 5. A. Telf. 428624.

LUIS DE ANDRES SOLER

Cirujano callista (Podólogo)

Consultas diarias de 4 a 6, salvo sábados y festivos

Roble, 12 - Telf. 425106

BUSCO chicas que compartan piso. Teléfono 421749 (horas comida).

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

COMPARTIRIA piso amueblado. Zona estación. Telf. 421072.

VEHICULOS

VENDO 850-D. Teléfono 423135 (sólo tardes).

SE vende Seat 132, como nuevo, cinco velocidades. Informes: Restaurante Duque, teléfono 411707.

COSECHADORA Massey-Ferguson 527, último modelo. 4,20 metros de corte. Totalmente reparada. Facilidades. J. Horcajo, S. A. Carretera Soria-Plasencia Km. 189. La Lastrilla. 414270 y 414826.

COSECHADORA Massey-Ferguson modelo 227, nueva a estrenar. 3,60 metros de corte. Facilidades. J. Horcajo, S. A. Carretera Soria-Plasencia Km. 189. La Lastrilla. 414270 y 414826.

COSECHADORAS Clayton. Usadas, totalmente reparadas. Garantizadas por una campaña. Modelos M-133-R, 1530, 1540 y 1545. Facilidades. J. Horcajo, S. A. Carretera Soria-Plasencia Km. 189. La Lastrilla. 414270 y 414826.

VENTAS

RODAMIENTOS Ferber, retenes, correas transmisión, tornillería, cadenas industriales y agrícolas, filtros, anticongelante Krafft. Travesía José Antonio, 15.

¡ATENCIÓN novios! En Muebles Hernando encontraréis el mayor surtido para elegir con acierto; obtendréis mejores precios y la garantía de Muebles Hernando sus muebles de cocina y electrodomésticos. Abierto incluso sábados por la tarde.

CONEJOS. Granja Florida Cuéllar. Disponemos reproductores selección neozelandés. Otras razas. Sanidad garantizada. Teléfono 140158.

PISO, Facilidades. Teléfono 426614.

VENDO piso La Albuera, 4 dormitorios, garaje, facilidades. Teléfono 520341.

VENDO piso muy céntrico. Teléfono 415329.

VENDO piso. José Zorrilla, 74, 5.º Teléfonos 422582-414140.

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16. Telf. 425901.

RAY-GRASS inglés, trebolillo. Floristería El Jardín.

VENDO piso. San Antonio el Real, 5, 3.º derecha. Teléfono 422818.

VENDO o traspaso tintorería, bien situada. Teléfono 420522.

VENDO bonita finca de sierra junto a carretera por 165 pesetas metro cuadrado. Teléfono 428437 (8 a 10 noche).

GANADERO: leche maternizada terneros. Piedras minerales. Equipos ordeno Alfa-laval. Repuestos originales. Bebederos. Productos ganadería. E. Casado. Pl. Leones de Castilla, 9. Segovia.

Se traspasa

por no poder atender el **BAR RESTAURANTE EL PORVENIR**

Se traspasa

AUTOSERVICIO **MARY-CRIS**

(por no poderlo atender)

BARRIO LA ALBUERA



¡Quedan pocos días!

Hasta el 16 de febrero, por los ingresos que efectúe en su libreta o cuenta corriente ya tiene usted derecho a participar en el

SORTEO NUEVO AÑO DE LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

UN TELEVISOR EN COLOR POR CADA OFICINA DE LA CAJA

235 premios en total

Haga estos días sus ingresos en la **CAJA**

SAN SALVADOR

Liberados siete de los rehenes de la Embajada española

El embajador, con problemas en su tensión arterial, atendido por un médico de Cruz Roja y un cardiólogo

San Salvador, 6.—Siete de los catorce rehenes en la Embajada de España en San Salvador, ocupada desde el mediodía de ayer martes por activistas de las «Ligas Populares 28 de Febrero», han sido liberados hasta el momento por los ocupantes, dijo un vocero del grupo izquierdista.

El corresponsal de «Efe» llegó a la sede diplomática española a las tres horas locales de hoy miércoles (09.00 gmt) para indagar por el estado de salud del embajador español, Víctor Sánchez Mesas y Juste, de quien a tempranas horas de la noche del martes se dijo que había sufrido problemas con su presión arterial.

El vocero de las Ligas dijo que los siete rehenes estaban en perfecto estado de salud y aseguró que el embajador Sánchez Mesas «estaba reposando», después de ser examinado por médicos de la Cruz Roja Internacional y por su cardiólogo particular.

Agregó que continúan dentro de la sede diplomática española, el consejero Juan Carlos de Ranero, el canciller Manuel de la Helguera y dos técnicos españoles de la empresa «Agromán».

Marcelino Oreja, ministro español de Asuntos Exteriores, conversó telefónicamente anoche con el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, y con el secretario general de la Organización de Estados Americanos para que ambos presionen al Gobierno de El Salvador a fin de que la ocupación de la Embajada española se resuelva sin violencia, según han informado a Europa Press fuentes autorizadas.

¿ES FALSO EL SECUESTRO DE UN DIRIGENTE IZQUIERDISTA SALVADOREÑO?

San Salvador, 6.—El secuestro del dirigente izquierdista salvadoreño Mario Aguina Carranza fue desmentido en la noche del martes por un portavoz del partido Unión Democrática Nacionalista (U. D. N.), organización ilegal del Partido Comunista.

El vocero dijo que Aguina Carranza, secretario general del UDN, había sido cercado por la policía durante la noche del lunes en las

inmediaciones de la sede del partido.

Un comunicado hecho llegar a los medios informativos por un supuesto Frente para la Liberación de Centroamérica (FLC), anunció anoche la captura del líder izquierdista por el Frente, que por primera vez se ha oído mencionar en esta país centroamericano.

En el comunicado, el FLC indicaba que ejecutaría a Aguinada Carranza si las ligas no liberaban antes de veinticuatro horas a los rehenes en la sede diplomática española.

El Frente también habría amenazado con incendiar la Embajada española si no se liberaba a los rehenes.—Efe.



El célebre bailarín ruso Rudolf Nureyev sale de un auto móvil en una calle de Roma para dirigirse al teatro de la Opera de la Ciudad Eterna, donde hoy estrenará la obra «Giselle», junto a la bailarina Carla Fracci.

MADRID

Poca asistencia a clase, finalizada hoy la huelga de estudiantes

Madrid, 6.—La huelga convocada por la Coordinadora Estatal de Estudiantes de Universidad, Enseñanza Media y Formación Profesional, el pasado 28 de enero, para protestar por los proyectos de ley educativos, ha finalizado, y esta mañana los centros, en su mayoría, han vuelto a la normalidad, aunque la asistencia de alumnos era escasa.

El plazo inicial de la convocatoria de huelga, del 28 de enero al tres de febrero, se alargó con la jornada de huelga general de ayer, día 5, para protestar por la muerte de Yolanda González, asesinada el pasado sábado por un autodenominado «Batallón Vasco-Español».

Durante estos días, la huelga de estudiantes coincidió con la de personal no docente de los centros estatales, de profesores adjuntos de Universidad y maestros de taller de Formación

Profesional y, desde el día 30, con la de profesores de instituto de INB. La mayor incidencia del paro se registró en las universidades y Formación Profesional mientras que en EGB apenas tuvo eco.

El debate sobre ley de au-

Pleno del Senado

Sigue el debate sobre el Estatuto del Trabajador

Madrid, 6.—Con el debate del artículo 39 del proyecto de Ley Orgánica del Estatuto del Trabajador, sobre movilidad funcional, se ha reanudado, esta mañana, el pleno del Senado.

El artículo 39, al que sólo el grupo de senadores vascos ha presentado enmiendas en la Cámara Alta, pertenece al capítulo tercero del proyecto de Ley, que regula la modificación, suspensión y extinción del contrato de trabajo. Efe.

onomía universitaria, en televisión, el día 29 entre el ministro de Universidades e Investigación, Luis González Seara y cuatro representantes del PSUC, PSOE, CD y UCD; manifestación de estudiantes, día 31, en la que fueron detenidos diez participantes y hubo diversos incidentes con los ir formadores y la Policía; concentración antifascista, en plaza de Tirso de Molina, día 4, y el funeral, ayer, por Yolanda González, ambos también con incidentes, fueron los hechos más destacados de las jornadas de protesta en el sector de la enseñanza.

Por otra parte, el proyecto de ley de Estatuto de Centros uno de los que, con el de Autonomía Universitaria y de Financiación de Centros, motivaron las protestas estudiantiles, empezó a debatirse, ayer, en la Cortes y cerca de 1.000 enmiendas han sido presentadas, por los diversos grupos parlamentarios al proyecto de ley de Autonomía Universitaria.—Efe.

EN TELEGRAMA

LA COMISION GENERAL DE SUBSECRETARIOS se ha reunido esta mañana, en uno de los edificios del Palacio de la Moncloa, presidido por el titular de la misma, ministro de la Presidencia, don José Pedro Pérez Llorca.

NO HABRA NOMBRAMIENTOS para sustituir a Fuertes de Villavicencio y Villacieros como intendente y jefe de Protocolo de la Casa de S. M. el Rey, respectivamente, según ha sabido «Efe» de fuentes solventes.

BUENA PARTE DE LA Delegación Provincial de Cultura ha quedado destruida también por el incendio que esta mañana destruyó los locales de televisión de Aitana, Valencia.



Se encuentra actualmente en «rodaje» la versión cinematográfica de «El canto de la cigarra», sobre la obra del mismo título original de Alfonso Paso. En la imagen, la actriz mejicana Silvia Pinal, en una escena de la película. Junto a ella aparecen también los actores Armando Galvo y Manuel Tejada.

TARRADELLAS:

EN CATALUÑA NO MANDARA NADIE SOLO EL CAPITAN GENERAL Y EL GOBERNADOR GENERAL

Barcelona, 6.—«Cataluña tendrá cuatro, cinco o seis poderes, no sé cuántos, que mandarán a todo el mundo. Y eso quiere decir que no mandará nadie, que sólo mandará el capitán general y el gobernador general que habrá aquí» —declara el presidente Tarradellas, en una entrevista publicada esta mañana en el diario barcelonés «El Correo Catalán». Señala el presidente de la Generalidad que «todas las demás autoridades estarán muy limitadas. A lo largo de los años es posible que si la evolución del Estado va en sentido más liberal, ésto se puede arreglar, pero de momento me parece que... es necesario decir la verdad de las cosas». Efe.